

ARADI KÖZLÖNY

51. évfolyam, 114. szám

Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF
1897—1932.

Szerda, 1936. május 20.

A nyári utazások

problémái eggyel megszorodtak május hó 15-ike óta. Ezen a napon jelent meg ugyanis a vasutak vezérigazgatóságának az a rendelete, amely országsszerte tudomására hozta a nagyközönségnek, hogy vége a féláru vasuti fűrdőjegy-kedvezménynek, amelyet oly okosan honosítottak meg pár évvel ezelőtt. Ezidén nem lehet ötven százalékos utazási jegykedvezményrel keresni fel a belföldi fűrdőinket és klimatikus gyógyhelyeinket, mivel ezt a kedvezményt csakis a week-end-utazók vehetik továbbra is igénybe: azok azonban, akik egy-két hétre keresnek üdülést, pihenést, nyári fel-frissülést az ország valamelyik fűrdőhelyén, mindössze 25 százalékos jegykedvezményre számíthatnak, az eddig élvezett féláru kedvezményre nem.

Nem ismerjük azokat a bizonyára komoly és alaposan megfontolt indokokat, amelyek valamennyien egyszerre játszhattak közre a vasutak vezérigazgatóságának fentebbi elhatározásánál, mert ha ismernék egyikét-másikat, úgy nyilván legalább halavány magyarázatra bukkanhatnánk a fenti intézkedés okosságának. Az illetékes körök azonban nem látták szükségesnek, hogy a rendelet egyszerű utasításainál indokolást is alkalmazzanak s így nem tehetünk magunknak szemrehányást, amiért csupán kombináltságokra kényszerülünk a féláru jegykedvezmény fűrdőjegyrendszerének megszüntetésénél. Az ország polgársága, melyet egyre jobban foglalkoztatnak a dráguló élet növekvő indexszámai, könnyen gondolhat arra, hogy maga a vasut is növekvő anyagi nehézségekkel küzd és elsősorban is ez lehet a magyarázata az eddigi fűrdőjegykedvezmény-rendszer visszacsinálásának. Am ha ezt a feltevést, mely a legkézenfekvőbb, el is fogadjuk, úgy még kevésbé találunk magyarázatot annak az üzletpolitikának logikájára, amely a drágaság ellenére emeli a személytarifát és a már eddig bevezetett és megszokott kedvezmények — megvonása, helyesebben pedig csökkentése útján remél nagyobb bevételre.

Huszonöt százalék, valljuk be, édeskevéskedvezményt jelent ma, amidőn az élet egy esztendő leforgása alatt csaknem minden vonatkozásában legalább is ugyanennyivel drágult. Huszonöt százalékos fűrdőjegy-kedvezményről, mint anyagi könnyítésről beszélni akkor, amidőn a külföldön mindenfelé ötven százaléknál kezdődik a hasonló jellegű kedvezmények garmadája, legalább is anakronizmus lenne, ha nem volna olyan lehangozó valóság, amellyel úgy a belföldi, mint a külföldi fűrdőzőinknek, nyaralóinknak komolyan számolniuk kell. A nagyközönség, amelynek túlnyomó része eddigelé sem gondolhatott, részben a valutáris nehézségek és differenciák, részben pedig az utlevél drágasága miatt arra, hogy külföldi fűrdőhelyen pihenje ki magát a nyár valamelyik hónapjában, elképedve gondol a belföldi vasut fűrdőtarifájának ténylegesen 25 százalékkal megdrágított summáira és félt, hogy ugyanigy reagál rá az a külföldi fűrdővendég is, aki utlevélnehézségek nélkül veheti igénybe a külföldi üdülőhelyek különféle, 50 százalékos kedvezményénél kezdődő előnyeit. Az Országos Turisztikai Szervezet hivatali kötelessége lenne, hogy most, még a nyári évad elején járjon közbe a vasut illetékeseinél, hogy az ország olyannyira kivá-

Eltűnt diplomáciai iratok miatt

Súlyos konfliktus fenyeget az olasz hatóságok és az abessziniai angol követség között

Mussolini visszarendeli a londoni olasz nagykövetség több magasrangú tisztviselőjét — Véres összeütközés Newyorkban az abesszin függetlenség mellett tüntető négek és a rendőrség között

Rómából jelentik: Olasz hivatalos körökben megerősítik azt a hírt, hogy az olasz csapatok rendcsinálás közben Addis-Abeában több abesszin fosztogatót agyonlőttek. *A kivégzések száma azonban távolról sem éri el azt a számot, amelyet a külföldi lapok emlegetnek.* Az olaszok berendezkedése az egész országban teljes erővel folyik. Addis-Abeában az utász-csapatok a város víz- és villanyellátásán dolgoznak és néhány hét múlva ez teljesen elkészül. A köztisztasági szolgálatot a fővárosban a katonák végzik. Az Olasz Bank fiókja megnyitotta helyiségeit és ez váltja be a nagymennyiségű idegen pénzeket. Az igazságszolgáltatást pedig a bevált eritreai rendszer szerint fogják intézni. *Igen sok abesszin hivatalnok visszatért Addis-Abeába és felajánlotta szolgálatait az olasz parancsnokságnak.* Az országot gépesített osztagok járják be, hogy a rendcsinálás munkáját elvégezzék, de ellenállásra sehohsem találtak.

A vasutvonalak mentén mindenütt katonai járőrök cirkálnak, amelyek az egész vonalat őrzik és a vonatok már a legnagyobb rendben közlekednek.

Az olasz hatóságok megállapították, hogy a fosztogatásokban, amelyek megelőzték az olasz hadsereg bevonulását, számos törzsfőnök,

köztük Imru herceg is résztvett az embereivel. Az olasz hatóságok Diredauban is felállították a postahivatalt, amely megkezdte működését.

Addis-Abeából érkezett jelentések szerint az olasz csapatok felgöngyölítő hadművelete során a kis abesszin falvakban és az erdőségeken rengeteg fegyvert szedtek össze. A fegyvereket és a hadianyagokat a fővárosba szállítják. Harrarban 30 teljesen új katonai tehernőcsi került az olasz csapatok kezére, ezek a kocsi nemrég érkezett angol hadianyagokkal voltak megrakva.

Djibuti-i jelentés szerint az olasz hatóságok és az abessziniai angol követség között súlyos konfliktus fenyeget. Az addis-abebai angol követség ugyanis egy postaszákbán különféle nagyfotosszerű diplomáciai iratot küldött a Djibutiban levő angol konzulátus címére és a zsák nem érkezett meg rendeltetési helyére.

Valószínűnek veszik, hogy a diplomáciai iratokat tartalmazó postaszák Addis Abeba és a határ között tűnt el.

Az addis-abebai angol követség erélyes vizsgálat megindítására szólította fel az olasz hatóságokat.

A talajkincsek kihasználása Abessziniában

Az abessziniai olasz hatóságok kérelmetlen szigorral folytatják a rendcsinálás munkáját. Az olasz hadbíróóság többszáz abesszint itélt halálra, mert résztvettek Addis Abeba kifosztásában és felgyújtásában.

A londoni News Chronicle szerint az olasz kormány rövidesen szakértőket küld Abessziniába a kiaknázandó talajkincsek felkutatására. Észak-Olaszországból kétszáz ezer családot — jórészt földműveseket és iparosokat — telepítenek le Abessziniában s ezt a létszámot idővel többmillióra akarják majd emelni.

A négus — hír szerint — 25-én érkezik Constanta-ba, a Kosciusko nevű lengyel gőzössön és azonnal tovább utazik Genfbe.

Newyorkból jelentik: Tegnap véres összeütközésre került a sor a néger negyedben az Abesszinia függetlensége mellett tüntető nége-

natos idegenforgalma szempontjából is károkkal fenyegető rendelkezést mielőbb visszavonják, merthízen félt, hogy hiába fizetik azt a sok drága turisztikai bélyeget a turizmus fejlesztése és organizációja érdekében, ha vég eredményben a turista, akéért mindez történik, nem lesz sehol. Isten megáldott bennünket a

rek és a rendőrség között. A tüntetők közáporral fogadták a rendőröket, úgy hogy azok kénytelenek voltak revolvereiket használni. Az egyik néger tüntető holtan maradt a helyszínen, többen súlyosan megsebesültek. A karhatalomnak három súlyos sebesültje volt.

Olasz vádak Anglia ellen

Az angol sajtó a legnagyobb felháborodás hangján ír az angolelles olasz vádakkal kapcsolatosan. A lapok legtöbbször hangoztatja, hogy nem lehet egykönnyen napirendre térni Olaszország konkrét vádjait felett, amely alkalmas arra, hogy súlyosan megsértse az angol nép önértetét. Olaszország azzal vádolta meg Angliát, hogy angol fegyvergyárakban Abesszinia számára dum-dum golyókat készített. Ez ellen a vád ellen nem elégséges az

föld, a víz, a levegő ezerféle ritka szépségével, amelyek joggal megérdemlik az egész világ csodálatát: ám lehetővé is kell tenni mindenki számára, hogy élvezhesse, csodálhassa, felkereshesse őket. Ennek a módja pedig nem a dráguló „kedvezmények” üzletpolitikáján keresztül vezet a siker felé.

egyszerű tiltakozás — írják a lapok, — a megsértett angol becsület elégtételt követel. A lapok rámutatnak ezután az olasz sajtónak arra az uszító, becsmérő és támadó hangjára, amely az angol közvéleményben szintén nagy megdöbbenést váltott ki. A Morning Post megállapítja, hogy Olaszországban mindent elkövetnek, hogy még jobban kiélezzék az angol-bírási ellentéteket, bár minden józanság mellett mutat, hogy Olaszország közeledni kezd az angol nép felé.

Edennek a dum-dum lövedékek ügyében tett tegnapi nyilatkozatával kapcsolatban egyébként a Daily Express azt a feltűnést keltő értesítést közli, hogy

Mussolini már legközelebb visszarendeli a londoni olasz nagykövetség több magasrangú tisztviselőjét.

Megállapítható, hogy a Baldwin-kormány tegnap súlyos vereséget szenvedett és a kormány napjai meg vannak számlálva. Amikor Runciman kereskedelemügyi miniszter a szénbányavállalatok kényszerfuziójára vonatkozó javaslatot ismertette, az ellenzék sorában hatalmas vihar keletkezett. Több szónok erősen támadta a kormányt az „elhízázott” javaslat miatt, amely önálló vállalatokat akar megsemmisíteni. A vihar oly hatalmassá vált, hogy — ami az angol parlamentben a legnagyobb ritkaság — a további tárgyalás lehetetlenné vált. Végül is Baldwin miniszterelnök kijelentette, hogy a tervezett fuzió csak két év múlva lép életbe, a parlamentnek azonban joga van addig is visszatérni a törvényre. A vita eredményét úgy tekintik, mint Baldwin súlyos vereségét. Tekintettel a kormányra a közpolitikai események következtében amúgy is ingadozó helyzetére, számolnak azzal, hogy a Baldwin-kormány rövidesen lemond.

A Havas-ügyről szóló londoni értesülése szerint az angol admirális ezen a héten nagyfotosságnál értekezletet tart,

amely kizárólag az angol—orsz flotta-egyezmény megkötésével foglalkozik.

Méltóságos angol helyről származó értesülések szerint a folyamatban lévő angol—orsz tengerészeti tárgyalások kedvező módon haladnak előre. A megállapodás mintájául a Londonban megkötött flottamegállapodás szolgál, egy pont kivételével. Az angol—szovjet meg-

állapodások nem határozzák meg a flották tonnatartalmának maximumát. A szovjet anynyi hadihajót építhet, amennyit akar, csak az egyes hajók terjedelmét és főleg a tengeralattjáró hajók alkalmazását szabályozza a megállapodás, amelynek leglényegesebb pontja a

Hitler az új francia kormány megalakulása után válaszol az angol kérdésekre

A Times megerősíti azt a hírt, hogy Hitler kancellár csak az új francia kormány hivatalbábelése után válaszol az angol kormány kérdőpontjaira. A német birodalmi vezér ugyanis azt szeretné tudni, hogy az új francia kormány vajon ugyanugy gondolkozik-e a nemzetközi helyzetről, mint elődje. Valószínűleg ez az oka annak, hogy lord Halifax berlini látogatása egyelőre nem időszerű.

A párisi Matin szerint Sarraut miniszterelnök Paul Boncour-ral és Leon Blum-mal értekezletre ülnek össze, hogy megállapítsák, milyen politikát folytassanak Olaszországgal szemben. Ezt az értekezletet a napokban kell, hogy megtartsák és ezen fogják elhatározni, hogy határozott választ kérjenek az olasz kormánytól

1. a Rajna-kérdés megoldásáról és
 2. Ausztria függetlenségének biztosításáról.
- A francia sajtó továbbra is a Blum-kor-

kölcsönös támogatásra vonatkozó megállapodás. Eszerint az egyik fél egész tengeri haderejével segítségére siet a másiknak, ha egy harmadik állam — anélkül, hogy erre provokálnak — megtámadja a szerződő felek egyikét.

mány programjával foglalkozik és arról számol be, hogy a legközelebbi órákban Leon Blum ismét tárgyalni fog Herriot-tal. Ez alkalommal fog előadni hogy Herriot-nak milyen szerepe lesz a népfőnt kormányában. A Le Matin azt hiszi, hogy Herriot nem fogadja el a külügyminiszteri tárcát, ellenben ő lesz a kamara elnöke. A Figaro viszont Fernand Bouisson-t jelöli a kamarai elnökségre.

Faure Paul, a szocialista párt költkára cikket ír a Populaire-ben, amelyben rámutat arra, hogy nem a szocializmus kerül hatalomra Blum személyében, nem a szocialista párt az, amely kormányt alakít, hogy megvalósítsa a maga programját, hanem arról van szó, hogy a baloldali pártok egy közös programot valósítsanak meg. A népfőnt kormány nem azt jelenti, hogy most a szocialista párt feladta elvi álláspontját és hogy nem fog tovább küzdeni céljaiért.

Bécsben megmérgezte magát Buday-Goldberger Sándor

Betegsége miatt akart megválni életétől

Bécsből jelentik: A Biberstrasse 8. sz. házban, üzlettársának és régi barátjának Schulhof Bélának lakásán, megmérgezte magát Buday-Goldberger Sándor 53 éves budapesti vegyész-mérnök. Szerencsére tettét még idejekorán észrevették és beállították az Irgalmasrend kórházába. A rendőrség több bucsulevelet talált íróasztalán, amelyek egy részét a hatóságoknak, másik részét pedig Budapesten élő rokonságához címezte. Az öngyilkos mérnök unokaöccse Buday-Goldberger Leonak, a Goldberger és Fia hir-

neves textilcég jelenlegi főnökének. Goldberger Sándor fiatalkorában a mérnöki pályára lépett, apja halála után különböző vegyipari közép-európai képviselőket vette át. Néhány év előtt cukorbaft kapott, amire utóbb szívbaft is járult és egészségi állapota napról-napra romlott. Két hét előtt kezelőorvosai tanácsára elhatározta, hogy Bécsbe megy és ott megvizsgálta magát. A bécsi orvosok úgy látszik komolynak találhatták betegségét, ez okozta elkeseredését és ugylátszik emiatt akart a halálba menekülni.

Veszélyes kísérlet

Írta: CHERAN ANDRÉ

Gibson és Bartlett mindgyárt az elindulás után estén találkoztak a hazai partok felé haladó hajó dohányszőnyegében. Véletlenül az étteremben is ugyanahhoz a kis asztalhoz kerültek és a kabinjuk is szomszédosak voltak. Egyedül utazó férfiakat a véletlenek ilyen sorozata rendszerint közelebb hozza egymáshoz.

Hamarosan megállapították whiskey és szóda mellett, hogy az életükben is nagyon sok a hasonlatosság. Mindketten a gyarmatokon szerencsés fizetekkel rövid idő alatt szép vagyont szereztek és mindketten azzal a tervvel indultak haza Angliába, hogy szíviük választottját feleségül veszik.

Kettőjük közt azonban egy lényeges különbség volt. Gibson tépelődő, örökösben tervezgető, fontoskodó ifjú volt, míg Bartlett egyszerű lelkű, egyenes gondolkodású sportember volt, aki nem sokat töprengött a dolgokon és nem nehezítette az életét problémák gyártásával. Ez a különbség akkor tűnt ki, amikor egy esti fedélzeti séta alkalmával Gibson a következő titkot árulta el üzlettársának:

— Nagy haditervet eszeltem ki. Becsapok ott-hon mindenkit, először a menyasszonyomat.

Bartlett kérdő pillantást vetett Gibsonra, de nem felelt, hanem a pipáját újra megtűmve, várta, hogy mi süll ki ebből.

— El fogom hitetni otthon mindenkiel, hogy Indiában letörttem és mint szegény ember térek vissza haza. A menyasszonyomnak sohasem írtam meg világosan, hogy az ügyem miképpen foilód-nek, már pedig lehetséges, hogy ha azt hitte volna, hogy nem gazdagodtam meg odakinn, már rég máshoz ment volna férjhez. Képtelen volnék meglegedetten élni, ha ezt a kételyt nem tudnám eloszlatni. Ha tehát a menyasszonyom most azt hallja, hogy szegény vagyok vagy kiállja a tűz-próbát, vagy... kiadja nekem az utat. De minden-esetre megismerem a lelke igazi képét.

Bartlett szenvedélyesen felkiáltott:

— Maga olyan, mint a zsugori, aki pincében rejti el a pénzt és éhen hal. Örülök, hogy jó hírt közölhet a menyasszonyával. Ne fossza meg az első meglepetés boldog érzésétől, mert a keserűség örökre megmaradna a szívében. Én bizony boldogan fogom hirdetni, hogy vagyont szereztem és megosztom azzal, akit mindennél jobban szeretek.

Gibson gunyosan felelte:

— Nem akarom az életet úgy leélni, mint a ló, amelyiknek ellenzöt tesznek a szeme mellé, hogy ne lássa, ami körülötte történik. Mindent tudni akarok!

A vitát nem folytatták, hanem abban állapodtak meg, hogy félévvel később Bartlett klubjában találkoznak és kölcsönösen elmondják egymásnak, hogy hazaérkezéskor alkalmával milyen helyzetet találtak és a módszereik hogy váltak be.

A félév hamar telt el. Egy októberi estén Bartlett a klubja írószobájában levelet írt, amikor a boy Gibson névjegyet hozta be.

Melegen üdvözölték egymást. A vacsora befejezéséig csak egymás egészségi állapotáról, üzletekről, politikáról beszélgettek, de amikor a pincér a kávét és italokat felszolgálva magukra hagyta, Bartlett mosolyogva tette fel a kérdést:

— Most pedig nagyon érdekelne, hogy a módszered miképp vált be?

Gibson lassan rágyújtott kis pipájára, azután elgondolkodva így kezdte:

— Hát a dolog úgy történt...

Bartlett már a bevezetésből mindent sejtett.

— Mingyárt a megérkezésem után — folytatta Gibson — odavágtam nekik a szomorú szenzációt, hogy a rajtam levő ruhán kívül semmim se maradt indiai munkából. Anna... a menyasszonyom, előbb nem akarta elhinni. Nagyszerűen viselkedett.

— Na, ennek örülök, szóval boldog házasok... — szolt közbe megkönnyebbülten Bartlett, de Gibson a kezével legyintett:

— Kérem, menjünk az események sorrendjé-

ben. A szüleim szeretettel öleltek meg és atyám azonnal felajánlotta, hogy egész megtakarított pénzt átadja nekem, hogy itthon kezdhesek valamit. Meghatottan mondtam, hogy majd, ha kissé kipihentem magam, megbeszélünk mindent. Anna, mint mondtam, kezdetben kedves és bájos volt, mint régen. De amikor pár nap elteltével visszatértem a „letörésem” történetére és végre látta, illetve azt hitte, hogy nem tréfálok, az arca hirtelen megváltozott. Kérleltem, hogy álljon mellém, küzdjünk együtt, majd kitartással még visszavereksem magam és idővel meg is gazdagodhatunk. Könyörögtem, hogy ne halogassuk az esküvőnköt. Most azután megnyitlak a lelke zsillipjei. Megtudtam, hogy évekig várt „arra a férfira, akiről kiderült, hogy az életben hajítóját sem ér” és közben „elszalasztotta a legjobb alkalmat”.

— Ha nem bolondítottál volna Indiából írott halandzsázo leveleiddel, rég gazdag férjem lehetne... — mondta.

— Szótlanul bámultam rá... még az arca is egészen más volt, mint amilyenek addig ismertem. Képzeld el... ha nem teszem így próbára ezt a nőt, egész életemre hozzá láncoltam volna magam!

Bartlett részvevő hümmögéssel igyekezett a szomorú történet befejezése után támadt kínos csendet áthidalni.

— Most pedig mondja el saját tapasztalatait — szólalt meg újra Gibson és Bartlett röviden csak annyit mondott, hogy mint előre jelezte, nem titkolta el egy percig sem a gazdagságát... ma boldog házas és a feleségével a legjököletesebb kölcsönös megértésben él.

Amikor éjjél körül az enyhe őszi éjszakában Bartlett az autóját előre küldve, gyalog ment hazafelé, a gondolatok az agyában egymást kergette vad forgatagban. És mindig újra visszatért ez gyötrő agyrem:

— Szegény ördög!... volt hozzá bátorsága, hogy az igazságot kiugrassa!... És most szegény Gibson fizet ezért a tanulságért!... De én?... Itéletnapig nem fogom megtudni... hogy mi az igazság...

Tătărescu miniszterelnök:

Mindig ellene voltam a kompenzációs rendszernek

A kormány gazdasági bizottságának nagyfontosságú ülése — Iorga nyilatkozik a magyarok lojalitásáról és lovagiaságáról

Bucuresti-ből jelentik: Tegnap délelőtt a kormány gazdasági bizottsága ülést tartott az iparügyi minisztériumban, amelyen Tătărescu miniszterelnök elnökölt és a szakreferenseken kívül részt vett a Banca Nationala kormányzója. A bizottság elsősorban a külkereskedelmek fejlődését vizsgálta meg és megállapította, hogy az utóbbi napokban a kivitel javult. Ezután Mitita Constantinescu memorandumot nyújtott be és ebben ismertette a Banca Nationala deviza-helyzetét. Felhatalmazást kért, hogy a rendelkezésre álló külföldi valutákból 50 százalékot az ipar és a kereskedelem részére használhasson fel. Leon iparügyi alminiszter egyes ipari üzemek nacionalizálására tett javaslatot. Ismeretes, hogy az állam és a Nitrogenművek perben állnak egymással és az iparügyi alminiszter most azt javasolja, hogy egyezzenek meg a vállalattal.

A miniszterelnököt, amikor a kormány gazdasági bizottságának üléséről távozott, az újságírók nyilatkozattételre kérték fel, mire a kormányelnök kijelentette:

— Mindenkor a kompenzációs rendszer ellen voltam s kivételként csak valóban kivételes eseteket vagyok hajlandó elismerni. Ezeket a kivételeket esetről-esetre meg kell vizsgálnunk.

Néhány délután megjelenő fővárosi lap nyilatkozatot közölt, amely állítólag a Jegybank kormányzójától ered. Mitita Constantinescu bankkormányzó most hivatalos nyilatkozatot adott közre, amelyben hangsúlyozza, hogy a kormány gazdasági bizottságának üléséről távozóban semmiféle nyilatkozatot nem adott a sajtó képviselőinek.

A nemzeti-parasztpárt állandó választmánya kedd délelőtt fél 11 órakor ülésre gyűlt össze Mihalache elnökletével. Maniu nem vett részt az ülésen, hanem 2 órakor Clujra utazott, ahonnan Badacina folytatta útját. Az állandó választmány ülésén Mihalache belpolitikai ismertető beszédet mondott és foglalkozott a nemzeti-parasztpárt elkövetkezendő kezdeményezéseivel is. Lupu dr. ezután tájékoztatta az állandó választmányt királyi kihallgatásáról, majd Madgearu tartott hosszabb expozét. Jólétesített helyen tudni vélik, hogy Maniu Iuliu nem vesz részt a csütörtökre összehívott beüls-i gyűlésen és a vasárnapi timisoara-i

Egy oradea-i kereskedő tragédiája

A patkányok rágták össze az öngyilkos kereskedő holttestét.

Néhány napal ezelőtt mint jelentették Oradea egyik köztisztviselőjén álló és jóismert kereskedője: Bernáth Miklós eltűnt lakásáról. Hozzá tartozóinak levelet hagyott hátra, melyben bejelentette, hogy nem bírja tovább ezt a nyomorúságos életet és végez magával. A család kétségbeesetten jelentette a rendőrségen a családfeje eltűnését, de minden keresés hiábavaló volt, az eltűnt kereskedőt nem tudták megtalálni. A tragikus öngyilkosságot végül is egy véletlen körülmény leplezte le. Hétfőn délelőtt egy napszámos a vízműtelep környékén galyat szedett s az egyik bokorban egy holttestet talált, amelynek fejét a felismerhetetlenségig összerágták a vízpatkányok. A koponyáról teljesen lerágták a húst, úgy, hogy a felöltözött holttest feje csak egy csontkoponya. A munkás jelentést tett a rendőrségen s a kiszállott bizottság a halott zsebében talált iratokból megállapította, hogy a halott az eltűnt Bernáth Miklóssal azonos. Azonnal értesítették az elhunyt testvérbátyját, Bernáth téglagyárost, aki kiment a helyszínre. Amikor megpillantotta öccsének oszlásnak induló holttestét, ájultan esett a bokrok közé. Az öngyilkos kereskedő elviselhetetlen nyomora miatt menekült a halálba.

népgyűlésről is távolmarad. Politikai körökben úgy tudják, hogy Inculet belügyminiszter ismét királyi kihallgatáson jelenik meg és ennek a kihallgatásnak nagy jelentőséget tulajdonítanak, különös tekintettel Lupu dr. most megtörtént kihallgatására.

Iorga professor, volt miniszterelnök a „Le Moment” című bucuresti-i franciayelvű lapban „A romániai kisebbségek” című cikksorozatát igen érdekes fejezettel zárta le. Iorga professor tanulmányának befejező része így hangzik:

— Országunk számára nagy előny az, hogy magyarok élnek Romániában, mert előnyös, hogy a magyarok láthassák és pontosan megítélhessék azt, ami Romániában történik. A magyar például energikus és lojális. Lovagi érzületű. Ebből a szempontból mintául szolgálhat a románoknak és amikor ezt mondom, nemcsak mint történész, hanem mint gyakorlati ember és mint tanár beszélek. Iskolámban voltak csaknem az összes kisebbségek köréből növendékeim és számoltattam azt a befolyást, amit a magyarok társaikra gyakoroltak.

A Pesti Napló Maniuról

Amit ígért Maniu és amit nem valósított meg

Harminc évvel ezelőtt választották Maniut először a magyar parlamentbe

Budapestről jelentik: A Pesti Napló másfeloldalas vezércikkben foglalkozik Maniu Iuliu személyével, abból az alkalomból, hogy kerek harminc éve annak, hogy Maniut először választották be a magyar parlamentbe. A lap méltatja Maniu pályafutását, megállapítja, hogy akkor sem futott könnyű tapsok után és ma sem tör az uralomra. A régi magyar uralom nemzetiségi vezéreitől, akik szabadság és megváltás jelszavait hangoztatják, ha ma számon kéri akkori programjait, rendszereint legyintenek a kezükkel és azt mondják: „Ja, a z a k k o r v o l t.” Nem tartjuk számon Maniu 1918. előtt tett felelőtlen politi-

kai beszédét — írja a lap, — amit azonban azóta ígért, az már a komoly államférfi el nem csavarható szava volt, amellyel nemcsak nekünk tartozik felelősséggel, hanem a világ főuramai előtt is. Maniu a szerzője az alba-iulia-i pontoknak, amelyek „teljes nemzeti szabadságot” ígérnek és bejelenti, hogy „nem akarunk elnyomottakból elnyomók lenni”. A lap ezután felteszi a kérdést, felelős-e Maniu, hogy nem így történt és megállapítja, hogy ha két esztendei kormányzása alatt megvilágított is némi jószándék a kisebbségek felé, de az alba-iulia-i pontokat nem valósította meg. A vezércikk azzal végződik, hogy Ardeal magyarsága mélyen és keservesen csalódott Maniuban.

Angol befolyásra Schuschnigg közeledik az osztrák nép demokratikus elemeihez

Starhemberg herceg Mussolininél — A herceg a Duce tanácsára hosszabb szabadságra megy

Az osztrák kormány tegnap feloszlatta a Schutzkorpot. Ennek az alakulatnak a feloszlata, illetve beolvasztása nem keltett meglepetést, mert az osztrák kormány még az őszszel programba iktatta az olyan fegyveres alakulatok feloszlátását, illetve a Heimwehrbe való beolvasztását, amelyek autonómiájának semmi különösebb jelentősége nincs.

Római jelentés szerint Mussolini hétfőn villásreggelit adott a Rómában tartózkodó Starhemberg herceg tiszteletére. A villásreggelin az olasz külügyminisztérium több vezetője, valamint az osztrák követség több tagja vett részt. A nemzetközi sajtó feszült érdeklődéssel kíséri Starhemberg római tárgyalásait.

A párisi Matin azt az értesülést szerezte, hogy a Duce azt a tanácsot adta Starhembergnek, tanúsítson mérsékletet az amugy is feszült helyzetben. Mussolini megmagyarázta Starhembergnek, hogy most másokra kell ruházni annak a műnek a befejezését, amelyet a herceg kezdeményezett Ausztriában. Ez az

igazi oka annak, hogy Starhemberg úgy határozott, hogy hosszabb üdülési szabadságra megy.

Az angol sajtó értesülése szerint Anglia Bécsben bizonyos lépéseket tett, amelyek hatása alatt Schuschnigg közeledni igyekszik az osztrák nép demokratikus elemeihez. Schuschnigg egyik megbízottja állítólag már érintkezésbe is lépett a feloszlátott szociáldemokratapárt, illetőleg a volt szakszervezeti tanács Bécsben maradt vezetőivel. A kancellár igyekszik fog egyengetni a „tekintélydemokrácia” valamely parlamentáris formájának az útját.

Letartóztatták

Timisoara-n az arad-i pénzhamisítókat

Timisoara-ról jelentik: Ismeretes, hogy a nagyszabású pénzhamisítási bűnügy öt gyanúsítottját átkísérték Timisoara-ra, minthogy a pénzhamisítási ügyeket az illető kerületi Tábla székhelyén lévő törvényszék tárgyalja le. A timisoara-i ügyészség ma mind az öt vádlottat letartóztatásba helyezte.

Bizalmat szavaztak az új spanyol kormányának

Madridból jelentik: A spanyol képviselőház a legutóbbi kormányválság óta ma tartotta első ülését. Quiroga miniszterelnök nyilatkozatában hangsúlyozta, hogy az új kormány pontosan elődje politikáját követi. A köztársaság elleni támadások rövidesen véget érnek — mondta Quiroga miniszterelnök — a kormány erélyesen szembeszáll a fascista irányzatokkal. Legvégül kijelentette az új kormányelnök, hogy abban a percben, ha a Népfrent valamelyik pártja megvonná tőle bizalmát, lemond. A képviselőház 217 szavazattal 61 ellenében bizalmat szavazott az új kormányának.

Befejezték munkájukat

az Arad-on ellenőrző bucuresti-i pénzügyi felügyelők

Jelentették már, hogy a pénzügyminisztériumban működő két felügyelő Arad-ra érkezett a forgalmiadók és fogyasztási illetek kivetésének, behajtásának, fizetésének és a regiszterek vezetésének ellenőrzése végett. Az inspektorok az adóki- vetési pénzügyigazgató kíséretében végiglátogatták azokat a gyárakat, iparosokat és nagykereskedőket, akik forgalmiadókat és fogyasztási tak- sákat fizetnek, de sehohsem vették fel kihágási jegyzőkönyveket, mert a könyvek vezetésével s a közvetett adók, taksák befizetésével általános- ságban meg voltak elégedve.

„II. Erzsébet, Anglia királynője, India császárnője...”

Hogyan készül a jövődő uralkodásra a tízéves hercegnő?

Londonból jelentik: Egy angol kislány ünnepelte most tizedik születésnapját. A nagy esemény alkalmából előléptették. Ezentúl a gyerekszoba helyett a felnőttek asztalánál reggelizhet, a szüleit. Jelentéktelen családi esemény, nem is volna megemlézésre méltó, ha nem tudnók, hogy a kislány életének minden epizódja egykor világtörténelem lesz. Ez a tízesztendős gyerek arra van hivatva, hogy egyszer II. Erzsébet királynő néven Nagybritannia trónjára lépjen. Már ma is a világ legfontosabb gyermekének nevezik az angol lapok. Angliának jó tapasztalatai vannak királynői. Erzsébet, Anna és Viktória uralkodása a birodalom történetének legfényesebb lapjai közé tartozik.

Anglia gyöngye

Kivételesen szép emberpár gyermeke York hercegnének nagyobbik leánykája és már ma is meggyőzően csinos. A valóságban és a képeken egyaránt kedvesen mosolyog. Bájosan tud integetni kis kezével, ha a tömeg körülujjongja. Tökéletesen érti a reprezentáció mesterségét. Nem csoda, hogy a kis Elisabeth „Anglia gyöngye”, az egész angol nép kedvence lett. Képmását is megfestette. A legfeljebb a képen a kis hercegnő keze. Energiás, tetterős, büszke kéz. Nagyszerűen jellemzi a kis Erzsébetet. Míg huga, Margaret Rose hercegnő csupa gyerekes puhaság, kislányos szépség, gömbölyű babaszerűség, Anglia jövődő királynője komolyabb és méltóságteljebb.

Sokan azt állítják, hogy túl büszke és túl öntudatos.

ugy, hogy szülei nem egyszer visszarántják a valóságba és figyelmeztetik arra, hogy ő is csak olyan gyerek, mint a többiek.

Szeret játszani. Pár év előtt Wales lakossága a két kis hercegnőnek hatalmas babaházat ajándékozott. Elisabeth és Margaret Rose ebben a házban háztartást vezetnek, főznek, vendégeket fogadnak. Van nekik más kedvtelése is: szenvedélyesen gyűjti az európai uralkodóházak tagjainak

fotografiált.

Főleg a gyerekek képeit. Azután kiszámítja, hogy milyen rokonságban áll a külföldi dinasztiákkal. Ezt a különös játékot maga találta ki.

Egy királynő nevelése

VIII. Edward király gyerekkorát és ifjuságát minden ízében pontosan kidolgozott nevelési terv szabályozta. Még nagyapja, VII. Edward dolgozta ki ezt a tervezetet a legkiválóbb államférfiak és pedagógusok segítségével. Persze, könnyebb egy fiút előkészíteni az uralkodásra, mint egy kislányt. Ennek ellenére már évekkal ezelőtt

Erzsébet számára is készítettek egy ilyen nevelési programot.

Nagyapja, V. György személyesen foglalkozott vele, most pedig „Uncle David”, mint ahogy a kisleányok VIII. Edward királyt családi körben nevezik, személyesen irányítja unokahuga és egykori utóda tanulmányait.

A tegnapi születésnapig a két kisleány nevelése kizárólag egy guvernáns, Miss Marion Crafford kezében volt. A nevelőnő továbbra is megmarad Erzsébet oldalán, de mellette egész sereg szakember fogja előkészíteni Anglia prezumpatív trónörökösét jövődő nagy hivatalára. Már most bevezetik az angol alkotmány laborintusába. Minél hamarabb fel kell ismernie, hogy milyen jogok és milyen kötelességek várnak rá. Az ilyen kérdések iránt a kis hercegnő nagy érdeklődést tanúsít, viszont a számtalan bajok vannak.

Annál fogékonyabb az udvari etikett iránt és iratlan törvényei iránt. Franciául és németül csak úgy mellesleg tanul, nem akarják tul-

terhelni idegen nyelvekkel. Hetenként egyszer franciául, egyszer pedig németül beszél szüleit. Most kerül sor a latin órákra. Magna Charta és az angol alkotmány többi latinnyelvű okmányai irányítják majd egykor életét.

A sport és szórakozás egy angol gyermek életében ugyanolyan fontos szerepet tölt be, mint a tanulás. A szabadság országában a gyermekek is élvezik a szabadságot, Erzsébet hercegnő is.

hőfőher póniját, melyen a Hyde-parkban nyargalászik, ismeri egész Anglia.

Születésnapjára most nagyanyjától, az anyakirálynőtől egy miniatűr autót, szülőitől pedig kerékpárt kapott. Emellett, mint majdnem minden angol gyermeknek, neki is van kis kertje. Senki nem szól bele, hogy mit ültet, mit dolgozik. Nemrégiben tanult meg kézimunkázni. Unokabátyja, a tizenkétéves Gerald Lascelles, néhai ötödik György király másik unokája, a Princess Royal fia, volt a mestere. Angliában nem találnak semmi különösét abban, ha fiatal kézimunkázni. Magáról

VIII. Edwardról is ismeretes, hogy szereti a kézimunkát.

Évek óta rendszeresen rászoktatják a kis hercegnőt a nyílvánosság felállítására.

Szülei nagy gondot fordítanak arra, hogy kisleányuk elfogulatlanul, szeretetreméltóan mozogjon a legnagyobb tömeg előtt is. Ezért meglepően gyakran viszik magukkal nyilvános ünnepségekre. Ez szemmel láthatólag boldogítja teszi. A reprezentáció a vérben van.

Ha VIII. Edward még megházasodik és Nagybritannia trónja másik örökösét kap, a kis Erzsébet visszacsúszhat egy oldalági hercegnő aránylagos jelentéktelenségébe. Talán gondtalanabb és boldogabb volna az élete. Vajon melyik sorsot választaná, ha rajta volna?... B. I.

Színház - Művészet

Ma, szerdán este van »Az én lányom nem olyan« premierje

Dálnoky Dudus jutalomjátéka — Gömöri Emma vendégléptével.

Hosszu és alapos előkészületek után ma, szerdán este kerül bemutatásra Csathó Kálmán „Az én lányom nem olyan” című művét. A művet az elmúlt évad legnagyobb budapesti színházi sikere volt. Ez az ünnepélyes bemutatás Dálnoky Dudus jutalomjátékánál szolgál és bizonyos, hogy egy szimpatikus művész személye, mint a kitűnő darab telt házat fog vonzani. Felhő Ervin rendezésében tökéletesen érvényesül a nagy magyar író intenciója és bizonyos, hogy az előadás semmi kívánni valót nem fog hagyni maga után. Dálnoky Dudusnak még sohasem volt ilyen egyéniségéhez illő, kitűnő szerepe. Mellette állandó de-rüt fog kelteni Gömöri Emma, a kitűnő komika és Felhő Ervin, az arad-i közönség kedvence. A többi szerepeket is a szintársulat legjobbjai: Horváth Mici, Paál Magda, Jávor Alfréd, Szendrey Misi, Kovács Ágay Margit, Kiss Margit, Szabados Mária játsszák. Jegyek elővételben kaphatók a téli színház pénztáránál. Az előadás este 9 órakor kezdődik a téli színházban.

* Fővárosi színvonalú színpadokat állít be Jávor Alfréd a május 23-1 jutalomjátékára. Május 23-án lesz Jávor Alfréd kitűnő zellemszínész jutalomjátéka, amelynek során Vasvári László „Az igazi asszony” című remek énekes vígjátéka kerül színre. Jávor Alfréd nemcsak a kitűnő szereposztásra és elsőrangú előadásra fektet főszólyt, hanem a színpadok kiállítására is és ezért olyan színpadokat állít be, amely méltán veheti fel majd a versenyt a fővárosi színpadok színvonalával. A gyönyörű, modern butorokat Bene és Társa-cég szállítja, azonkívül remek perzsaszőnyegek, függönyök, művészi festmények, látványosságban menő szobrok, vázák teszik stílusossá a színpadot, a mely a szenzáció erejével fog hatni.

MÁJUS 23-ÁN

JÁVOR ALFRÉD

JUTALOMJÁTÉKA

GÁBOR MARA felléptével

„AZ IGAZI ASSZONY”

Román győzelem

a budapesti nemzetközi galamblovóversenyen

Budapestről jelentik: Az országos magyar galamblovóverseny keddi napján a Selmeczy Miklós sörétygyár emlékseregeért folytatott versenyen, amely 200 agyagalambra 15 méter távolságról folyt, több szép eredményt produkáltak. A versenyt nagyszámú közönség nézte végig. A versenyen, amely eddig még nem fejeződött be, a bolgár Christovics vezet 91 ponttal, egy ponttal elhagyva Halassy Gyulát, a galamblovés magyar olimpiai bajnokát. A versenyen szép eredményt ért el a román Stroici-Manolescu.

Ugyancsak a verseny mai napján folyt le az Altay Guido-emlékverseny, amely iránt szintén rendkívül nagy érdeklődés nyilvánult meg. A verseny területe teljesen megtelt a legelőkelőbb budapesti közönséggel és számosan jöttek külföldről is a galamblovó-verseny hívei közül, hogy tanui legyenek a verseny lefolyásának. A küzdelem érdekességét lényegesen emelte ugyanis, hogy azon több nemzetbeli versenyző vett részt. Az emlékversenyt a román Stroici Manolescu nyerte. Második a magyar dr. Józsa Sándor, harmadik pedig Örlécs Sándor lett. A versenyt holnap folytatják.

Írógépek

CSASZAR,
Str. V. Goldis No. 1.
Select-mozi mellett.
Telefon: 393.

Plágiummal vádolja Thomas Mannt

a lipova-i felsőkereskedelmi iskola
titkára

Pacurariu Aurel, a lipova-i felsőkereskedelmi iskola titkára, 1929-ben hatalmas, 1152 oldalas művet fejezett be: „Fáraó álma” című époszt, amely teljes den bibliai vonatkozású és József legendáját dolgozta fel benne. A mű 1000 példányban egy lipova-i nyomdában került kiadásra és Pacurariu egy-egy példányát megküldte az illetékes tényezőknél és fórumoknak. Minthogy a mű magyar nyelven íródott, Pacurariu elsősorban magyar tényezőkkel keresett kapcsolatot. Így került összeköttetésbe Lippai Dezsővel, a Budapesti Hírlap akkori igazgatójával, aki néhai Strauszmann Jakab lipova-i rabbinak a fia és régebben lapszerkesztő volt Aradon.

Pacurariu éveken keresztül várt, közben angol és amerikai kiadókkal lépett érintkezésbe, míg 1934-ben, öt évvel művének megjelenése után olvassa a napilapokban, hogy Thomas Mann új munkával lepte meg a világot. Címe: „József” és annak legendáját dolgozta fel. Pacurariu Thomas Mann művének elolvasása után azt állítja, hogy az hü másolata az ő művének, a „Fáraó álma”-nak. Annnyira hü másolata, — persze prózában — hogy teljes mondatok vannak idezve az ő művéből. Thomas Mann munkájában csak a szereplők mások — állítja Pacurariu Aurel, — aki már lépéseket is tett ebben az érdekes plágium-ügyben és vádiratot adott be Thomas Mani ellen. Az ügy rövidesen világszenzációvá fog dagadni, mert Pacurariu a plágium-vádirat másolatát megküldte angol, német és francia lapoknak, amelyek bizonyára részletesen foglalkoznak majd vele.

Rablás és gyilkossági kísérlet után Arad-ra jött mulatni egy timisoara-i legény

Az arad-i rendőrség folyosóján fogták el a merénylőt — A vádlott feltűnést keltő vallomása a timisoara-i törvényszéken

Timisoara-ról jelentik: Nem mindennapi érdekességü, arad-i vonatkozású bűnelgyet tárgyalt a timisoara-i törvényszék. Még az elmúlt évben történt, hogy Hajlamás Katalin, 80 esztendőes vinga-i dúsgazdag özvegyasszonyhoz az éjjeli órákban bekopogott régebbi ismerőse, Arzin György 22 éves legény és éjjeli szállást kért. Az özvegy még borral is megvendégelte a legényt, aki jócskán ivott, majd lefeküdt aludni. Késő éjszaka az özvegy hirtelen felriadt és arra lett figyelmes, hogy Arzin a ruhaszekrényben kotorászik és az ottlévő készpénzt magához veszi. Rémmel kiáltozni kezdett segítségért, mire Arzin rátámadt és addig fojtogatta, amíg az idős asszony eszméletét veszítette. A legény ugy látszik azt hitte, hogy áldozata meghalt és zsákmányával nyugodtan tovább állott. Az özvegy hajnalban magához tért, fellármázta a csendőrséget, a rablónak azonban már nyoma veszett.

Arzin nyomban a rablás után a vasutara sietett és felült az első vonatra, mely Arad-ra vitte. Összesen 205 ezer lei rabolt pénz volt a fiatal suhancnál, aki gondtalanul élte életét Arad-on. Az arad-i külvárosi korcsmák állandó vendége lett a dagadt pénztárcájú és gavalérgesztusu fiatalember, aki duhaj mulatozásokat rendezett. A pénz azonban gyorsan fogyni kezdett, azonkívül Arzin veszélyt sejtett, mert értesült időközben arról, hogy az asszony nem halt meg és hogy körözés alatt áll. Miután Arad-on már forrónak találta maga alatt a talajt, gyorsvonaton Bucuresti-be utazott. Utközben megismerkedett Borzan Vasile bihor-megyei gazdával, aki látva, hogy Arzin-nál tekintélyes pénzüsség van, felajánlotta a legénynek, hogy hozzá adja a leányát feleségül. Meg is mutatta Arzinnek a leánya fényképét, mely elnyerte a rabló tetszését és nyomban átadott 50 ezer leit leendő apósának, hogy vásároljon földet rajta. Arzin ezután néhány napot a fővárosban töltött, majd elutazott apósához. Ciglea bihor-megyei községbe háztűznézőbe. Leendő apósa tanácsára elhatároz-

ta, hogy még a nevét is megváltoztatja, nehogy a hatóságok megtalálhassák és ebből a célból tárgyalást kezdett Lukács János ciglea-i gazdálkodóval, aki nagyobb összeg ellenében hajlandónak mutatkozott Arzint örökbe fogadni.

Az örökbe fogadáshoz hivatalos iratok kellettek. Arzin visszajött Arad-ra és itt egy barátja segítségével igyekezett megszerezni a szükséges iratokat. Ez volt a veszte. Hosszabb ideig ácsorgott a rendőrség épületében a népesedési hivatal előtti folyosón, itt feltűnt az egyik detektívnek és előállították. Arzin szépen kigondolt terve egyszeribe összeomlott,

minden kiderült és a mindenre elszánt vinga-i legényt letartóztatták.

A timisoara-i törvényszék tegnap kezdte meg az érdekes bűnper főtárgyalását. A tárgyaláson vádlottként szerepelt orgazdaság címen Borzan is és vád alá helyezték bűnpártolás címén Lukácsot is. Arzin kihallgatása során meglepő módon védekezett. Előadta, hogy már hosszabb idő óta szerelmi viszonyt folytatott a nyolcvan éves özvegyvel és a kérdéses éjjel is szerelmi találkán volt nála. Határozottan tagadta Arzin, hogy az özvegyet fojtogatta volna, amire, szerinte, azért sem volt szükség, mert Hajlamásné a lopás idején mélyen aludt a bortól. Arzin védekezése érthető feltűnést keltett a tárgyalóteremben, annál is inkább, mert a vádlott legény ma is csak 23 éves. Hajlamásné, a per döntő tanuját azonban nem lehetett kihallgatni, mert az idős asszony néhány hét előtt tüdőgyulladást kapott és meghalt. Több tanu kihallgatása után a törvényszék a tárgyalást június 15-re halasztotta.

Sorozatos bombamerényletek Palesztinában

Agyonlőtték a jeruzsálemi zsidó polgármester fiát — Fel-emelték a bevándorlási arányszámot

Jeruzsálemből jelentik: Palesztina legnagyobb városaiban és községeiben tegnap tüntető diszszemlék tartottak a mandátum területén állomásozó angol helyőrségek. A zavargások során hivatalos megállapítás szerint huszonöt zsidót gyilkoltak meg. Két arab agitátort, akik röpcédulákat osztogattak, amelyben az arab lakosságot adófizetés megtagadására bujtogatták, egyenként huszonöt fontsterling pénzbüntetésre ítélték. Tegnap temették el a jeruzsálemi abesszin konzulátus közelében meggyilkolt osztrák állampolgárt, akit, miután katolikus volt, eredetileg a jeruzsálemi katolikus templomban kellett volna eltemetni. Az arab lakosság tüntetni akart a templom előtt, itt azonban megtudta, hogy a holttestet a katolikus temető halottas házában ravatalozzák fel, mire izgatott hangulatban a temetőbe vonultak. Éppen ebben az idő-

ben fejeződött be a szertartás és

amikor a gyászolók leemelték a koporsót a ravatalról, az arab tüntetők kényszerítették a gyászolókat, hogy a koporsót átadják, mert tüntető módon akarják elvinni a sírig.

Közben odaérkezett a rendőrség, amely a tüntető arabokat a temetőből kiszorította.

A bombamerényletek nap-nap után követik egymást. Hétfőn reggel a Tel Avivtól öt kilométerre lévő tejgazdaságból egy autó igyekezett a város felé. Az autón tejet szállítottak Tel Avivba. Másfél kilométernyire a várostól

az egyik útmenti bokorból bombát dobtak az autó elé, amely felrobbant és a gépkocsit a levegőbe dobta. A soffőr és a tejgazdaság tulajdonosa, mindketten zsidók, szörnyethaltak.

A tettesek elmenekültek.

Ujabb jelentések szerint a jeruzsálemi 6-város zsidó polgármesterének fiát ma reggel ismeretlen tettesek agyonlőtték. A palesztinai kormány elrendelte, hogy Jeruzsálemtől Haifaig a vasutvonalat mindenütt szigorúan őrizzék. Az araboktól a fegyvereket mindenütt elveszik és a fegyverkovácsoknak szigorúan megtiltották, hogy az arabok számára fegyvereket javítsanak, vagy töröket adjanak el. A rendőrségnek jogában áll még a botokat is lefoglalni az araboktól. Jeruzsálem uccái az ostromállapot képét mutatják. Mindenfelé meg erősített katonai járőrök cirkálnak, a város fontosabb részein drótsövénnyeket építettek, amelyek mögött gépfegyveres osztagok foglalnak állást.

Jeruzsálemi jelentés szerint ma tették közzé a zsidók bevándorlását szabályozó arányszámot. Az új arányszám az arabok kívánságával szemben nem csökkent, hanem emelkedett.

Megfellebbezte Arad-város költségvetését az arad-i házlulajdonosok szindikátusa

Három görögkeleti lelkész is fellebbezést nyújtott be — A város vezetősége teljes egészében megszavazta a költségvetést

Arad-város vezetősége kedden délelőtt kezdte meg a városi költségvetés nyilvános részletes vitáját, amelynek során kiderült, hogy a költségvetést két érdekelt fellebbezte meg eddig a városházán. Az egyik fellebbezést Caius Turic, Mihutiu és Florea Codreanu görögkeleti lelkészek nyújtották be azon a címen, hogy a város az új költségvetésbe nem vett fel semmit sem azoknak a görögkeleti lelkészeknek honorálására, akik a város területén lévő közintézményeknél lelkészi teendőket végeznek, holott ezt a munkát már az 1900-as évektől kezdve minden évben anyagilag is honorálta Arad városa egészen 1928-ig, mikor is Lutai Cornel dr. polgármestersége alatt kimaradt ez a tétel a költségvetésből. 1928-ban az érdekelt arad-i görögkeleti lelkészek a Consiliul Superior Administrativ-nál megfellebbezték a város akkori döntését és ez a fellebbviteli fórum kimondotta, hogy bár ez a szolgáltató a görögkeleti papoknak nem jár, mégis, kedvezőleg véleményezte a keresetet. Ennek alapján tehát ezuttal 36.000 lei felvételért kérték az új városi költségvetés kereteibe. A városvezetőség olykorhatározott, hogy a tételt nem veszi fel a költségvetésbe, de megkísérli, hogy rendkívüli hitel formájában folyósítsa a megfelelő időben.

Egy másik fellebbezést az arad-i házlulajdonosok szindikátusa jelentett be a költségvetés ellen. A szindikátus azt sérelmezi ugyanis, hogy a városvezetőség

évről-évre igéri az arad-i vízdíjaknak köbméterenkénti kilenc leies árának nyolc leire való leszállítását,

de ez ezuttal sem következett be. Tripa Mihail főmérnök, városi vízüzem-igazgató a városvezetőség ülésén szakszerű módon kifejtette, hogy neki semmiféle kifogása nincsen az ellen, hogy a város a régóta kért árleszállítást végrehajtsa, de akkor találjanak egy másik anyagi fedezet-forrást annak a 4100 méteres új vízvezetési hálózatnak a létesítésére, amelyet éppen Arad külterületein kívánnak az új költségvetési évben lefektetni. Ez a közmunka mintegy ötmillió leit igényel, amikor a vízdíjból évente 7 és félmilliónál több nem folyik be a vízüzemigazgatóságához. Cotioiu Romulus dr. interimárbizottsági elnök kifejtette, hogy a külvárosi vízvezetési hálózat kibővítéséről a városvezetőség nem mondhat le és éppen ezért az új költségvetési évben a vízdíjak sürgetett csökkentését nem lehet végrehajtani.

A városvezetőség ezután tételről-tételre megszavazta a költségvetés minden egyes részét. A városi üzemek közül a moziüzemek 4 millió 850.000 leis, a vízüzem 10 millió 205.000 leies, a gázüzem 2 millió 720.000 leies, a jéggyár pedig 980.000 leies költségvetési keretek között kezdte meg évi működését. Értesüléseink szerint dr. Romulus Cotioiu bizottsági elnök szombaton utazik Bucuresti-be, hogy a jövő hét elején a költségvetést jóváhagyás végett a belügyminiszteriumban bemutassa.

CENTRAL 5. 7¹/₂ és 9¹/₂ órákor
Szezonnyitó premier!

JOAN CRAWFORD, Amerika legszebbasszonya,
W. S. van Dyke, Amerika leghíresebb rendezője

Nem megyek az esküvőmre!

Partnerei: Brian Aherne, Frank Morgan.

CORSO 5. 7¹/₂ és 9¹/₂ órákor
Feltétlenül utoljára!

Köanyü lovasság Főszerepben:
Rökk Marika.

SELECT és URANIA

Szünet!

HIREK

Egykor és most

1896. Divatos nőt, úgynevezett „sláger“: a Jambó.

1897—1898. Divatos nőt, úgynevezett sláger — még mindig a Jambó.

MA? Két kis lány beszélget.

Az egyik:

— Te, Juci, hogy is van az a sláger-tangó — az, hogy: „Szeretem a hajad, szemed, meg azt a jó okos eszed — Mondd, galambom, honnan veszed?”

— Már nem is tudom... elfelejtettem! Ezen a héten két új „sláger“-t kellett megtanulni...!

1909. Bleriot tíz percig repül a rákosi rét felett. Egy uriember: Csak hogy ezt az örök, felejtethetetlen pillanatot is megértem...

MA? Ugyanaz az uriember. Sétál a Városligetben. Repülőgépről reklámcédulákat dobna eléje.

AZ URIEMBER: (fel se néz, maga elé dörög): Mi az, már a levegőből is szemelnek?

1900. A férfi felhívja a nőt telefonon. A FÉRFI: Édes, csak üdvözölni akartam ezen a szép májusi reggelen. Hogy van? Hogy aludt? Megkapta tegnap a virágomat...?

MA? A nő felhívja a férfit telefonon.

A NŐ: Édes, csak üdvözölni akartam ezen a szép, májusi reggelen. Hogy van? Hogy aludt? Megkapta tegnap a virágomat...?

1900. Két nő beszélget.

EGYIK NŐ: Te, Margit elvált Pistától.

MÁSİK NŐ: Csodálatos.

EGYIK NŐ: Férjhez megy Kovácshoz.

MÁSİK NŐ: Csodálatos...

MA.

EGYIK NŐ: Te, ez a Margit még mindig szép asszony! Tudod, hogy harminc esztendeje boldog házasságban él Kovácssal...?

MÁSİK NŐ: Csodálatos!

1896. Divatkép. Malomkerék kalap, ingbluz, sonkajajak, hosszú szoknya porzsinórral.

MA: Alarcos mulatság. Egyik nő a másikhoz:

— Te, nézd csak az Elzát, milyen lehetetlen maskarában van. Malomkerék kalap, ingbluz, sonkajajak, hosszú szoknya porzsinórral...

— Ő azt mondja, hogy ez volt a negyven évvel ezei divat.

— Mondja ezt a nagymamájának.

1900. Tóth Pista levelet ír egy leánynak. Azt írja: „...En ezt a csodálatot nem bírom elviselni... mire ezt a levelet megkapja, már nem vagyok az élők sorában...!”

MA: Tóth Pista fia levelet ír egy leánynak: „Ezt a csodálatot nem bírom elviselni... Mire ezt a levelet megkapja, már nem vagyok az élők sorában...!”

Apa is, fiu is, mind a ketten élnek vígan tovább.

FARKAS IMRE

— EMELKEDIK A NAPPALI HŐMÉRSEKLET. Mérsékelt déli és délkeleti szél, néhány helyen, főleg nyugaton és északon még kisebb záporosók lehetségesek. A nappali hőmérséklet tovább emelkedik, az éjszaki lehűlés még erős lesz.

— Baleset érte a gloucesteri herceget. Londomból jelentik: A gloucesteri herceget tegnap a hampshiri Fleet-ben pókjáték közben baleset érte. A herceg ponnilováról lebukott. Kórházba szállították, ahol megállapították, hogy könyökén súlyos zúzódást szenvedett. Későbbi értesülés szerint a herceget egy pólólabda könyökén érte és ez okozta a balesetet.

— Őt kínai tartományt akar bekebelezni Japán. Sanghaiból jelentik: A kínai kormányhoz közelálló körökben nyíltan arról beszélnek, hogy Japán őt kínai tartomány bekebelezését tervezi. A lapának — a nankingi kormány szerint — azért avatkozna be állandóan Kína belügyeibe, hogy ürügyet találjanak a fegyveres hódításra és mielőbb megkezdhesék hódító hadjáratukat.

— A páris-római expressz katasztrófiája. Párisból jelentik: A római expressz tegnap este, miután a francia fővárost elhagyta, a Dijon melletti Laroche állomás közelében éjjelkor kicsúszott. A mozdony felborult és személyzetéből két ember szörnyethalt, míg egy harmadik súlyos égési sebeket szenvedett. A vonat több vagonja kigyúrt a sínekben, az utasok közül azonban senkisért sem sérült meg súlyosabban.

— A Hősök Napja Arad-on. Május 21-én, csütörtökön ünnepi meg az ország a Hősök Napját és az ünnepből Arad is kiveti a részét. Az arad-i ünnepségek reggel 9 órakor kezdődnek. A közönség, az iskolák növendékei és a felvonuló katonák a vári térségen gyülekeznek. Felharsannak a kürtök, majd a zenekarok eljátszák a királyhimnuszt. Amint az utolsó akkordok elémúlnak, valamennyi felekezeti templomban és a temetők kápolnájában megkondulnak a harangok, amelyek 5 percig szólnak a hősi halottak emlékére. Ezután Tedeum lesz, majd a vári közönség előtt a pap-ság, az iskolák, az I. O. V. és a katonaság szóval ismertetik a nap jelentőségét. A beszédek elhangzása után együttes zárandókat lesz a vári temetőben felállított emlékműhöz. Ugyanakkor a micalaca-i „hősök temetőjében“ és a két arad-i temetőben hasonló gyászünnepségeket tartanak. Az Eternitáta, illetve felsőtemetőben a polgári és katonai hatóságok, valamint az egyház képviselőin kívül a sega-i iskolák, az iparostanonciskolák, a tanoncotthon, a Iosif Vulcan-gimnázium és a római katolikus gimnázium növendékei vesznek részt az ünnepségen, míg a Pomenirea vagyis az alsótemetőben a hatósági kiküldöttek és az egyházi férfiakon kívül a CFR delegáltjai, a Lae Barna-, Rahovei-, Oituz- és Ciocarlei-uccai elemi iskolák tanulói és a másik arad-i tanoncotthon lakói jelennek meg. A Hősök napján teljes vasárnapi munkaszünet s zenetiltalom van és mindenemű látványos szórakozás tilos.

A gazdasági válság nem ui a nap alatt

A gazdasági válság nem modern vívmány, amit bizonyít egyébként Talleyrandnak, a napoleoni kor nagy francia diplomatájának egy most felelevenített mondása is.

— Milyen most a gazdasági helyzet? — kérdezte Talleyrandtól egy feltűnően sanda dáma.

— Pontosan olyan, amilyennek ön látja, asszonyom. — válaszolta, jelentős pillantást vetve a hölgy keresztbeálló szemére.

— Kaldaris volt görög miniszterelnök temetése. Athénből jelentik: A vasárnap hirtelen elhunyt Kaldaris volt miniszterelnököt ma délután temették el nagy ünnepséggel Athénben. A temetési szertartást Görögország érseke végezte és a sirnál Metaxas miniszterelnök mondott nagy beszédet.

— Ismét zavaros a helyzet Spanyolországban. Párisból jelentik: Lapjelentések szerint Spanyolországban a helyzet ismét igen zavarossá vált és a hírszolgálatást az ottani cenzura egyelőre teljesen lehetetlenné tette. Tegnap hajnali 3 órakor megszakadt minden összeköttetés Spanyolország és a külföld között. Az utolsónak érkezett táviratokból az derült ki, hogy az ország egész területén sztrájkok törnek ki, sok tisztet letartóztattak és a hadsereg felgyűlést elmozdítottak.

Az arad-i „Zsidó Nemzeti Szövetség“ ma esti Dientstjen 9 órakor dr. Kele Sándor ügyvéd ur tart előadást, melynek tárgya: Az új Ipartörvény ismertetése. Saját érdekében jöjjen el. Vendégeket is szívesen látunk. 2359

— Tragédiák a tengeren. Moszkvából jelentik: A Kaspi-tengeren, az Azovi-tengeren és a Fekete-tengeren tegnap borzalmas szélvihar dühöngött. A vihar ereje több halászbarkát felborított. A vihar áldozatainak számát eddig nem lehetett megállapítani.

Mai gyerek



— Nézd, Anyu, — happy-end...!

— Szudy Elemér gyásza. Mély gyász érte Szudy Elemér miniszteri tanácsost, az Arad-ról elszármazott kiváló közirót, aki tudvalevőleg hosszú éveken át a Bethlen István gróf kormánya alatt a magyar kormány miniszterelnökségi sajtóosztályának főnöke volt. E hó 15-én életének 77-ik évében elhunyt Szudy Elemér anyósa, özv. Langer Alajosné született Grünwald Mária. Az elhunytat Alsógödön az ottani alsótemetőben helyezték örök nyugalomra a római katolikus egyház szertartása szerint. Az engesztelő szentmise-áldozatot a megboldogult lelkiüdvéért kedden mutatták be a budapesti Cisztercita-atyák plébánia-templomában és Alsógödön az ottani plébánia-templomban. Özvegy Langer Alajosné tisztelői nagy táborán kívül a következők gyászolják: özv. Glac Dezsóné-Langer Melánia, Langer Margit, Egry Gyuláné, Langer Mária, Zsigmond Ferencné-Langer Sarolta gyermekei, Szudy Elemérné Glac Daisy, Daimel Lajos, Zachariás Árpádné-Egry Ilona, Egry László, Zsigmond Sárika, Ferenc, Endre, Zsófia, Erzsike unokái, Szudy Elemér, Zsigmond Ferenc, Egry Gyula, Zachariás Árpád vejei.

— A romániai sportrepülő verseny. Bucurestiből jelentik: A királyi repülőklub május 23-án versenyt rendez a romániai sportrepülő részére. A versenyen részt vesz: Bacz Cantacuzino, Bibescu herceg, Abeles főhadnagy, Cociasu Jonel mérnök, Stirbey Marina asszony és Constantin Suțiu.

— Sajtó alá rendezik Majláth püspök beszédeit. Cluj-ról jelentik: A római katolikus egyházmegye igazgatótanácsa legutóbbi ülésén foglalkozott Majláth püspök negyvenéves püspöki jubileumával és Vorbuchner Adolf segédpüspök kinevezésével. Az egyházmegyei igazgatótanács ülésén dr. Gyárfás Elemér világi elnök elnököt, aki meleg szavakkal emlékezett meg Majláth Gusztáv Károly püspök negyvenéves püspöki jubileumáról. Indítványára az igazgatótanács kimondotta, hogy sajtó alá rendezi és kiadja a püspöknek a status-gyűlések és az egyházmegyei tanács ülésein elmondott beszédeit. Ezután Gyárfás világi elnök bejelentette Vorbuchner Adolfnak, az új segédpüspöknek kinevezését és püspökké szentelésének időpontját, amely nagy ünnepségek között június 7-én Alba-Iulia-n fog lefolyni. Az igazgatótanács örömmel és meglelégedéssel vette tudomásul a püspöki kinevezést és kimondotta, hogy erős bizalommal támogatja a leendő főpásztort. Az ülés végén Gyárfás Elemér elismeréssel emlékezett meg az ülésen jelenlévő Zomora Dániel nagyprépost érdemeiről, aki most ünnepelte születésének nyolcvanharmadik évfordulóját. Gyárfás elnök ebből az alkalomból átadta Majláth püspök fényképét, amelyet a főpásztor sajátkezűleg írt megleghangu ajánlással látott el. Zomora Dániel meleg hangon mondott köszönetet a kedves megemlékezésért.

— Szentgyörgyi Elvira a budapesti rádióban. Kedden délelőtt 11 órakor tartotta a budapesti rádióban érdekes felolvasását Szentgyörgyi Elvira, az Aradi Közlöny budapesti munkatársa. A felolvasás tárgya: „Magyar lovagok az ünnepi tornákon“ — a történelem legérdekesebb korszakait mutatta be és plasztikus képet nyújtott a régi királyi udvarok ünnepi tornáiról, melyeknek győzteseit királyasszonyok jutalmazták meg a győzelem jelvényeivel: arany- és ezüstmedáljakkal. Az előadás egy letűnt korszak romantikus világát elevenítette fel s igaz élvezetet nyújtott a rádióhallgatóknak. A kitűnő előadó arad-i rokonai, barátai és ismerősei számára a felolvasásnak meg volt az külön érdekessége, hogy egy órára a távollevőt közel hozta a technika vívmánya és a hozzátartozók örömmel hallgatták az ether hullámain át feléjük csendülő ismerős hangokat. Szentgyörgyi Elvira érdekes és alaposan kidolgozott előadása általános tetszést aratott.

— Nehéz székülésben szenvedők, akiknek gyakori fejfájás, mellnyomás, szívdobogás, gyomorműködési zavarok és különösen fájdalmas végbélbajok — mint aranyér, pedés, előesés, polipus, sipoly, szükület — teszik az életet nehezzé, igyanak reggel és este negyed pohár természetes „Ferenc József“ keserűvizet. Az orvosok ajánlják.

— Halálbamenekült egy tengerészhadnagy. Bucurestiből jelentik: Tegnap délelőtt a főváros egyik legforgalmasabb helyén levő toalettkülfében öngyilkosságot követett el Grigore Simionica tengerészhadnagy, aki szolgálati revolverével szájaiba lőtt és nyomban meghalt. A vizsgálat megállapítása szerint a tengerésztisztet családi egyenetlenség kergette a halálba.

— Öngyilkosság Nádlacon. Nádlacon-ról jelentették az arad-i ügyészségnek, hogy Negreu Ilie 53 éves ottani gazdálkodó öngyilkossági szándékából a Muresbe ugrott és a segítségére siető emberek már csak holttestét tudták kifogni. Az ügyészség megadta a temetési engedélyt.

— ZÜRICH ZARLAT: Páris 20.36 és fél, London 15.38 és fél, Newyork 309.37, Milánó 24.30, Amszterdam 208.90, Berlin 124.40, Prága 12.80, Varsó 58.10, Bucuresti 250, Belgrád 700.

— A nyugdíjasok figyelme. Az arad-i pénzügyigazgatóság nyugdíjostálya felszólítja az alábbi nyugdíjasokat, hogy 1931—32. és 33. évi hátralékos nyugdíjaik B. kibocsátású konszolidációs kölcsönkötvénnyel való kiegyenlítése végett jelentkezzenek a nyugdíjostálynál, ahol a részükre kiutalt kölcsönkötvényeket átvehetik: Vaida Acațiu, Kiss István, öz. Silvia Augustinné, Alb Sofia, Molnár Jakab, Szabó József, Deák János, öz. Balázs Miklósné, Nagy Sándor, öz. Grau Lajosné, Igna Ioan, Popescu Paul, öz. Szoboszlai Sándorné, Guiu Aurel, Gáspár János, Szmolay Paulin, Binder Teréz, Ivan Iosif, Blidar Teodor, öz. János Andorné, Németh Károly, Ocskay Mihály, Lulai Adam, Datca Ana, Maghiaru Matild, Hentz István, Faur Benjámín, Kapi Etelka, Undi Rozália, Betea Nicolae, Vrăneanu Iosif, Fericeanu Sofia, öz. Ékes Imréné, Pop Iosif, Pádvai Anette, Turek Etelka, Nyári Margit, Feier János.

Harminc esztendő a Simplon-alagút

Harminc éve, hogy a világ leghosszabb alagútját, a 19.823 méter hosszú Simplon-alagutat ünnepélyesen átadták a forgalomnak. Annak idején, a megnyitás ünnepélyén, 1906. május 19-én megjelent Viktor Emánuel olasz király Brighen. Az ünnepségek 14 napig tartottak és azzal zárultak, hogy az akkori svájci szövetségi elnök, Forrer látogatást tett Milanóban és Genuában. A harminc éves évfordulót kedden, május 19-én szintén ünnepélyes keretek között ülték meg.

— Arad-i tüzoltók küldöttsége a városházán. Arad-város tüzoltólegységének küldöttsége járt fenn kedden a városházán, ahol illetékes helyen felvilágosításokat kértek a szervezet közeli militarizálásáról. A nyert felvilágosítások szerint a tüzoltólegységet továbbra is a város fogja fizetni, a katonaság csupán ruhával látja el, személy szerinti áthelyezésekről nem lesz szó, míg a legénység betegállományi tagjait vagy segédsegélyre vagy nyugdíjba küldik.

Havi 1500 leiért

teljes penziót kaphainak diáklányok, szeptember hó 1-én megnyíló, minden kényelemmel ellátott családi penzióban. Fürdőszoba. Orvos rendelkezésre áll. Bécsi konyha. A penzió árában bentfoglaltatik francia, román, német és angol nyelvtanítás, valamint songora vagy hegedűóra. Érdeklődők már most kérjenek felvilágosítást írásban, vagy személyesen reggel 8—10 óráig Reinhart Ellától, Arad, Metianu-u. 3., miután csak korlátozott számú hely áll rendelkezésre. 2358

— Az utóbbi időben napirenden vannak a fosztogatások az arad-i vasútállomás környékén. Nemrégiben a C. F. R. raktárhelyiségébe törtek be ismeretlen tettesek. Most az állomásfőnökség újabb feljelentést tett a rendőrségen lopás miatt. A feljelentés szerint az elmúlt éjszaka ismeretlen tettesek az állomás környékéről mintegy 1040 kilogramm vasalkatrészt szedtek össze több, mint 3000 lei értékben. A lopott vascsöveket a jelek szerint a tolvajok ócsakvasként értékesítik. A rendőrség megindította a vizsgálatot a vasútállomás tolvajainak kézrekerítésére.

— A budapesti Kuria egy hónapi fogházra ítélte Kassák Lajost. Budapestről jelentik: Kassák Lajos író „Egy ember élete” című önéletrajza miatt az ügyesség az állam és a társadalom rendjének felforgatására irányuló izgatás vétsége és nemzetgyalászás címén a múlt évben vádat emelt. Az ügyesség a regénynek azt a részét inkriminálta, amely a kommunista eseményekkel foglalkozott. A törvényszék és a Tábla azonban felmentette Kassákot, de a Kuria ma egy hónapi fogházra ítélte el, mert az állam és társadalom ellenes izgatásban vétkesnek találta.

— Betörés az arad-i erdőigazgatóság épületébe. Piso Ioan erdészeti főfelügyelő ma feljelentést tett az arad-i rendőrségen ismeretlen tettesek ellen, akik az elmúlt éjszaka behatoltak az erdőigazgatóság pincéjébe és ott több ládát felfeszítettek, majd anélkül, hogy magukkal vittek volna valamit, eltávoztak. Ugyilátszik valaki megzavarhatta a betörőket munkájukban. Az utóbbi időben egyébként már több ízben kíséreltek meg betörést az erdőigazgatóság épületében. A rendőrség a feljelentés ügyében megindította a vizsgálatot.

— Ma az alanti gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot:

HAJÓS: Bulv. Regina Maria 8.

KAIN: Piața Avram Iancu.

NIEDERMAYER: Piața Slt. Sava.

— Az áldozócsütörtöki istentisztelet ideje és rendje a református egyházban. A református templomban az áldozócsütörtöki és ezzel kapcsolatosan a hősök emléknapja alkalmából is elrendelt ünnepi istentisztelet reggel 9 órakor kezdődik. Istentisztelet után nyomban kezdődik a konfirmációi ünnepély mindazokkal, akik erre előkészültek. Erre a magasztosnak ígérkező ünnepélyes alkalomra azzal hívjuk fel ugy a szülőket, mint a református egyház tagjainak szives figyelmét, hogy az istentiszteleten Tarnóczy Lajos lelkész prédikál, míg a konfirmátus növendékek felavatását Kovács Zoltán lelkész végzi. Délután 6 órakor Fekete Rezső segédlelkész szolgál.

Telmányi Emil hangversenye Arad-on

Művészi esemény híre jutott el Arad-ra: Junius hónapban, eddig pontosan még meg nem határozott időpontban, ismét arad-i hangversenydobogóra lép Telmányi Emil, az Arad-ról elszármazott világhírű hegedűművész. Telmányi Emil ebből a városból indult el, hogy művészetével tudásával meghódítsa a világot és ez az elindulás gyönyörűen ivelő karrierben folytatódott. Az arad-i közönség most már hosszú ideje nem gyönyörködhetett a nagy művész játékában és éppen ezért érthető örömmel és lelkesedéssel fogadja Arad zenekedvelő közönsége a hírt, hogy Telmányi Emil sok évi távollét után ismét hazajön szűkebb pátriájába: Junius hónap folyamán hangversenyt rendez.

— Bécsi gyermekek Arad-on. Mint minden évben, ezidén is megérkeznek a nyaraltatási akcióban részesített bécsi gyermekek az iskolaévi végeztével Arad-ra. Azok a szülők, akik gyermekek mellé mint játszótársat hajlandók elvállalni egy vagy több bécsi gyermek nyaraltatását, azt három napon belül jelentésük be a timisoara-i osztrák konzulátuson vagy az „Arader Zeitung” napilap kiadóhivatalánál. (Arad, Piața Plevnei 2. Telefon: 6—39.)

— Baia-Mare katolikus otthonának ünnepélyes alapkövetétele. Kedves ünnepepét ült a bányavárosi róm. kath. egyházközség, a régen tervezett otthon alapkövetének letétele alkalmával. Pakocs Károly, az új esperesplébános a plébánia udvarán megszentelte az építendő Szent József otthon szegletkövét. Az egyházi szertartást a minioriatrendi papnövendékek karéneke vezette be. Ezután Pakocs Károly magasszárnyalású avatóbeszéde következett. Az ünnepség résztvevői lelkesedéssel vették tudomásul, hogy a baia-mare-i közönség áldozatkészségéből az evangéliumi művelődésnek új otthona fog épülni.

— Ellélt bortolvajok. Az arad-i törvényszék két-két hónapi fogházra ítélte Pálinskás Traján, Antoniu Petru és Ghiurea Petru aradul-nou-i lakosokat, mert több gazdálkodó kolnájából bort loptak. A vádlottak az ítéletben megnyugodtak.

Foglyul eített a hinár a tenger mélyén egy buvárhajót

Newyorkból jelentik: Különös szerencsétlenség érte Florida közelében az U. 164. tengeralattjáró hajót, amely a legújabb típusú buvárhajók közé tartozik. Az U. 164. százötven méter mélységbe ereszkedett, amikor egy hinár-erdőbe ért és a hatalmas, vasabroncs-szerű hinárkötelek oly erősen fogták körül, hogy képtelen volt tovább haladni. Az U-hajó szikratávíró útján kért segítséget. Három buvárhajó igyekszik megmenteni a különös módon foglyulesett tengeralattjárót, a buvárok azonban csak nagy elővigyázattal dolgozhatnak, nehogy őket is foglyul ejtse a tengeralatti hinár és moszat. A buvárhajóban hetvennégy tiszt és matróz várja megmentését.

SEBES ILY növendék-táncdelutánja máj. 24-én d. u. 5 órakor a városi színházban. Jegyek márkaphatók a színház pénztáránál

— A repülőbéllyegek alkalmazása. Legutóbb megemlékeztünk a légügyi alminisztérium azon rendelkezéséről, amelynek értelmében minden vendéglős és korcsmáros köteles minden 100 leit meghaladó fogyasztási számlára 2 leles repülőbéllyeget alkalmazni. A vendéglősöknek és korcsmárosoknak perforált és 1-től kezdődőleg számított blokkot kell használniuk, még pedig oly módon, hogy a bélyeg a perforált részre ragasztandó fejjel a blokk-tól felé, míg másik fele, a 2 leles irással a vendégnek átadandó részre kerül. Ezeknek a rendelkezéseknek a betartására külön felhívja a figyelmet az arad-i vendéglősök szindikátusa.

DÁLNOKY DUDUS
JUTALOMJATEKA.
MA, SZERDÁN ESTE
AZ ÉN LÁNYOM
NEM OLYAN
CSATHO KALMAN VIGJATEKA. 2154

— Joan Crawford mégis elment az esküvőjére. Hónapok óta foglalkoztatta már Hollywoodot az a hír, hogy Joan Crawford és Franchot Tone összeházasodnak. A rokonszenves színész és a népszerű primadonna természetesen állandóan cáfolják ezt a hírt, sőt Joan Crawford egész Amerikának válaszolt a pletykára akkor, amikor legújabb, néhány hét előtt forgatott filmjének, amelyet ma mutat be a „Central”, ő maga adta a címet. A cím ez: „Nem megyek az esküvőmre!” Alig fejezte be azonban filmjét, megjelent hivatalosan a hír, hogy Franchot Tone és Joan Crawford házasságot kötöttek. Hollywoodban most azon mosolyognak, hogy Joan Crawford — mégis elment az esküvőjére.

— A bihor-megyel magyar gazdaközönség erőteljes gazdasági szervezkedést határozott el az Oradea-n megtartott E. G. E. szervezkedő ülésén. Bihor-ban már fél évszázada létezik a bihor-megyei gazdasági egyesület, mely most újra életre kezd meg működését. A közgyűlés elnöki tisztét dr. Markovits Manó alelnök látta el, aki megnyitotta a gyűlést. Ezután a tisztakar lemondott és a tisztújítást dr. Cziffra Kálmán nyugalmazott főispán vezette le. Markovits Kálmán elnöki székfoglalójában ismertette az egyesület szervezkedésének célját, a magyar kisgazdák gazdasági megszervezését a napi politika kikapcsolásával. Az E. G. E. minden tekintetben teljesen gyakorlati alapon akar a gazdák segítségére sietni. Szerezzünk minél több tagot az egyesületnek és szervezzük meg minden faluban a gazdákat, mondotta az elnök, aki ezután a gyűlést berekesztette.

— Rablásal vádolt szindia-i lakosok. Rablás vádjával terheltén állott ma az arad-i törvényszék előtt Ardelean Nicolae, Hell Mihály, valamint Nicoara Nichita. Mind hárman szindia-i lakosok és az volt a vád ellenük, hogy kirabolták Lőrinc Mihályt. A törvényszék Ardelean Nicolaet és Hell Mihályt hét havi, Nicoara Nichitát hat havi elzárásra ítélte és négy hónapot, valamint hét napot vizsgálati fogságukból a büntetésbe betudott. Az elítéltek fellebbezést jelentettek be. A törvényszék ügyvédjük kérésére elrendelte szabadlábrahelyezésüket.

— Tita Cristescu koporsója. Bucuresti-ből jelentik: Tegnap nagy szenzációja akadt a Belutemetőnek. Cristescu Gheorghe, a tragikus körülmények között elhunyt Tita Cristescu édesapja egy másik sírhelyre akarta áthelyezni leányának koporsóját és ezért egészen idegen koporsót akart eltávolíttatni. Csakhamar értesítették az esetről a rendőrséget, amely megjelent a helyszínen és megakadályozta Cristescut kegyeleltérfőt tetteben.

— A Societatea Invalizilor Muștărești din războiu (Hadirokkantak Egyesülete) felhívja tagjait, hogy csütörtökön reggel fél 9 órakor jelenjenek meg az egyesület helyiségében, hogy testületileg vegyenek részt a városban lefolyó ünnepélyen.

— Gyilkosság Bucuresti-ben. Bucuresti-ből jelentik: A Barbu Lăutaru-ucca 15. számú házban Mavrodi N.-né nevű asszonynál albérlésben lakott egy Mărculescu Vasilie nevű 17 esztendő gyári munkás, aki féltékenységből agyonütötte az asszonyt. Mărculescu jelentkezett a kerületi rendőrségen, ahol azt mondotta, hogy véletlen szerencsétlenség következtében dördült el kezében a fegyver.

SEBES ILY növendék-táncdelutánja máj. 24-én d. u. 5 órakor a városi színházban. Jegyek márkaphatók a színház pénztáránál

— Használtétek utáni időszakokban reggelként egy pohár természetes „Ferenc József” keserűviz igen kedvelt, nagyértékű hashajtó, amely a belek tartalmát biztosan felhigítja és azt minden fájdalom okozása nélkül néhány óra alatt könnyen levezeti. Az orvosok ajánlják.

— Turisztika. A Soc. Carp. Ardeleana „Czárán” osztálya május 21-én a következő kirándulást rendezti: Utvonal: Livada, Valea Ferdeu, Carciuna, Chiciora, Capul Mlatiuul. Izvorul Schmidt, Ghioroc. Indulás reggel 5 órakor a villanyossal. Vezető: Cristea Károly.

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Az angol textilfonalgyárak árukat kérnek régi tartozásunk kifizetése fejében

A devizahiány következményeiről tárgyaltak a szakminisztériumok vezetői

București-ből jelentik: Costinescu dr. kereskedelmi és iparügyi miniszter elnöklése alatt tegnap ülést tartott a kormány gazdasági tanácsának legfőbb bizottsága. Az ülésen az összes szakminisztériumok képviselői megjelentek és részletesen referáltak a folyamatban levő fontos ügyekről. A bizottságot azért hívták össze, hogy a kormány számára javaslatokat készítsen a közgazdasági kérdésekben.

Leon kereskedelmi államtitkár közölte, hogy az angliai (manchesteri) legnagyobb textil- és fonalgyárosok szövetsége fontos körömet intézett a minisztériumhoz.

— Ez a textil-szövetkezet igen sok árut szállított nekünk a háboru után és különösen sok parasztyapopot kaptunk tőle a földműves lakosság számára — mondta az államtitkár. — 1926-ban a kormány megegyezést kötött a szövetséggel az áruk fizetésére és ez alapon 1935-ig általánosságban eieget tettünk kötelezettségünknek. Azonban 1935-ben a Banca Națională-nak már nem volt elég devizája és emiatt nem birtunk fizetni.

— Sajnos, a Jegybanknak most nincs elég

szabad devizája és ezért programot kell készítenünk: hogyan fizessük ki az 1935-ben és 1936-ban elmaradt törlesztési részleteket, melyeknek összege 70 ezer fontsterling, ami hivatalos árfolyamon 35—36 millió lei, a valóságban azonban megközelíti a 70 millió leit. Azt is meg kell állapítanunk: hogyan tegyünk eieget a jövő évben eme fizetési kötelezettségünknek. A manchesteri textil-szövetkezet és a pénzügyminisztérium között elvi megállapodás jött létre, hogy a fenti összeg erejéig a külkereskedelmi A-listában lévő cikkeket fogjuk a szövetségnek exportálni. Az albizottságnak most az a feladata, hogy ezt a megállapodást felülvizsgálja.

Az albizottság nyomban vizsgálat tárgyává tette az angol ipari szövetséget és a pénzügyminisztérium megállapodását és azt helyesnek találta, tehát elfogadásra ajánlja a kormány legfőbb gazdasági bizottságának. Ha a kormány is elfogadja a pénzügyminisztérium álláspontját, úgy az angol textilipari társaság számottevő értékű termékeket kap tőlünk tartozásunk kifizetése céljából.

A Jegybank kormányzója Svájcban tárgyalt a román—angol és a román—osztrák kereskedelmi kapcsolatok kimélyítéséről

Megszűnik a Nemzetközi Fizetések Bankja és helyette megalapítják az Internacionális központi kliringet

Általános érdeklődést keltett lapunk keddi számában megjelent tudósításunk, amelyben részletesen beszámoltunk a Nemzetközi Fizetések Bankjának Baselben tartott közgyűléséről és ma București-ből azt jelentik, hogy a közgyűlés második napján feltűnést keltező határozatot hoztak az európai jegybankok ott megjelent kormányzói.

Megállapították, hogy a Nemzetközi Fizetések Bankjának fennállási lehetősége már megszűnt, mert a háborus lóvátéttel kapcsolatos fizetéseket a háboruban résztvevő államok részben likvidálták, részben pedig beszüntették. Konstatálták, hogy a bankot most már nemzetközi kliringgá kell átalakítani. A bank igazgatósága nyomban közölte a jelenlevő bankkormányzókkal, hogy az intézet már a mai naptól kezdve rendelkezésükre áll kliring és más átutalások céljaira.

A bankkormányzók nagy érdeklődéssel hallgatták az igazgatóság közlését, de nyomban konstatálták, hogy a nemzetközi kliring tervének megvalósítása akadályokba ütközik, mert a különböző államok kliring egyezményei annyira komplikáltak és szétágazók, hogy lehetetlenség azokat a baseli nemzetközi bank tevékenységi körébe beilleszteni. Azonban mégis egyezni fognak a fenti banknak megfelelő szerepet juttatni, mert jól kiépített szervezete van, amelyet nem szabad parlagon hevertetni még kevésbé megszüntetni. A bank átalakítására, illetve a nemzetközi kliring számára szükséges szabályok elkészítése legközelebb várható.

Ezután Constantinescu a Banca Națională kormányzója rámutatott arra, hogy a mai nehéz viszonyok következtében a nemzetközi fizetések bankjának szerepe lecsökkent. Konstatálja, hogy a nemzetközi fizetések bankja minden lehetőséget elkövetett nagyjelentőségű feladatai megoldása érdekében és azokat jórészt teljesítette is. Ezért a bankkormányzó azt indítványozta: a közgyűlés fejezze ki megelégedését a bank eddigi tevékenységéért.

Ezután Imrédy a Magyar Nemzeti Bank kormányzója szólalt fel és csatlakozott Constantinescu javaslatához, mert Imrédy szerint is nagy érdemei vannak a baseli banknak a nemzetközi pénzügyi megjavítása szempontjából. A közgyűlés egyhangulag elfogadta a javaslatot.

A közgyűlés befejezése után a Banca Națională megbízottai még két napig Baselben maradtak, hogy az ország érdekében különböző pénzügyi megbízottakkal fontos megbeszéléseket folytassanak.

Constantinescu többek között Montagu Normannal, az angol nemzeti bank kormányzójával, valamint az osztrák nemzeti bank kormányzójával is behatóan tárgyalt.

Az angol bankkormányzó megígérte, hogy elősegíti a román—angol kereskedelmi kapcsolatok kimélyítését. Az osztrák bankkormányzó pedig kijelentette: figyelembe veszi, hogy Romániának sok szabaddevizára van szüksége és a legmagasabb fórumoknál intervenálni fog.

a román—osztrák kereskedelmi tárgyalások gyors és kedvező lebonyolítása érdekében.

— HÁROMSZÁZHATVANKÉT MILLIÓ LEI EL CSÖKKENT A BANKJEGYFORGALOM. A Jegybank legutóbbi heti kimutatása szerint a lei javítása érdekében a belföldön 141.49 kg. szinaranyat vásárolt 15.721.000 lei értékben, amellyel a bankjegy fedezet összege 10 milliárd 970 ezer leire emelkedett. A forgalomban lévő bankjegyek összege 362 millióval 22 milliárd 863 millió 665 ezer leire csökkent. A bankjegy fedezeti aránya 0.6 százalékkal 35.44 százalékra javult. A kereskedelmi váltótárca 12 millióval 5 milliárd 306 millió 435 ezer leire csökkent. A konverziós váltótárca 8 és fél millió leiel emelkedett.

A külföldi hitelezők nevén álló belföldi lei-letétek visszafizetéséről fontos körlevelet küldött a Jegybank központja

București. A Jegybanknál és a felhatalmazott magánbankoknál a külföldi hitelezők nevén álló lei-letétek visszafizetéséről fontos körrendeletet adott ki a Banca Națională központi igazgatósága.

A körlevél a március 28-iki ismeretes törvényre való hivatkozással, felhívja a külföldi államokkal, illetve külföldi vállalatokkal, nagykereskedőkkel szemben kötelezettségben lévő romániai adósokat — tekintet nélkül arra, hogy milyen külföldi állambeli hitelezővel állanak szemben, — hogy sürgősen nyujtsák be a Jegybankhoz kérvényüket az export-import szabályzatban lévő A., B., C. úrlapokon a lei-letétek visszaadása érdekében.

Az egészség szegénynek, gazdagnak egyaránt drága kincs...

Szegény és gazdag egyaránt kell hogy vigyázzon egészségére. Ha néha drágának is tünik egy gyógyszer, ne sajnálja érte a pénzt, mert ha attól egészséges lesz, többet ér, mintha bármennyi pénze is volna. Szentkirályi Gábor, Targu-Mures, Str. Ostășilor 2. (Cukorgyár) levele erről beszél. Ime ezt írja: „Köszönettel értesitem, hogy megkaptam a „GASTRO D“ gyógyszert. Elismerőleg kijelentem, hogy bámulatos gyógyító hatása, az ember egész ujjá születik, felfrissül, visszanyeri életkedvét, így ez a gyógyszer valóságos áldás a gyomorbeteg embernek. Szerintem csak az a nagy kár, hogy bizony nem mindenki szánhat rá 130 leit egészségére és így a széles tömegek ki vannak zárva használatából. Habár én azt mondom, hogy minden gyomorbeteg ember feltétlenül meg kell hogy vegye — le kell mondania egyébről és erre feltétlenül legyen pénze — mert a gyógyszer hatása, az általa elért eredmények megfizethetetlenek (ezt tapasztalatból mondhatom). Én már teljesen kigyógyultam súlyos gyomorbajomból, ezért mindenkinek hátran merem ajánlani“.

Egyszerű, őszinte sorok, de nagy igazság rejlik bennük.

A „GASTRO D“ 130 lei utánvétellel kapható a vezérképviselőnél: Császár E. gyógyszertárában, București, Calea Victoriei 124.

Belföldi társasággal vételi meg a kormány az országban működő legnagyobb nitrogéngyárat

Fontos ügyek a gazdasági albizottság ülésén.

București-ből jelentik: A kormány gazdasági tanácsának albizottsága tegnap ülést tartott, amelyen több fontos kérdéssel foglalkozott. Az ülésen Costinescu kereskedelmi miniszter elnökölt és résztvettek azon az összes szakminisztériumok megbízottjai. (Az ülés egyik legfontosabb tárgyáról: az angol—román fizetési differenciák elsimitásáról külön cikkben foglalkozunk). Ebben a közleményünkben arról számolunk be, hogy

a bizottság ülésén Leon kereskedelmi és Negura földművelési államtitkár a belföldi legnagyobb nitrogéngyár átvételéről részletesen referált. Bejelentették, hogy a néhány hónappal ezelőtt kapott megbízás alapján tanulmányozták a külföldi tulajdonban levő nitrogéngyár átvételének feltételeit és javasolják: a kormány intézkedjen, hogy román konzorcium vegye át a nitrogéngyárat, amelynek tudvalevőleg a lőszergyártás szempontjából óriási jelentősége van.

A megvétel részleteiről egyelőre Leon és Negura nem közölték véleményüket, mert először a kormány elvi hozzájárulása szükséges az átvétel keresztülvételéhez. A gazdasági albizottság helyesléssel fogadta a két államtitkár bejelentését és javasolják a kormánynak, hogy sürgősen vétesse meg a nitrogéngyárat.

Ezután Negura államtitkár referált a várható kukorica terméstről és annak értékesítéséről, az export részleteiről. Szerinte kedvező feltételeket kell megállapítani a kukorica kivitel számára, mert az óriási felesleget a nagy verseny közepette csak így lehet a külföldön elhelyezni. A bizottság magáévá tette Negura álláspontját.

Ugyanis igen sok külföldi hitelező nevén lei-letétek állanak a Banca Națională és a felhatalmazott bankoknál.

Az ilyen lei-letétek visszafizetéséhez a külföldi hitelező írásos beleegyezése szükséges, mert enélkül sem a Jegybank, sem az autorizált bankok nem adhatják vissza azokat.

A visszafizetésre vonatkozó kérvényekhez az A., B., C. blankettákon kívül okvetlenül mellékelni kell a külföldi hitelező beleegyező nyilatkozatát is. A kérvény és mellékletei a felhatalmazott bankokhoz, vagy a Banca Națională illetékes fiókjához küldendők be.

Nyolcvanhat feljelentés — kétévi börtön

Okmányhamisító és csaló volt arad-i sziguranca-ügynök a törvényszék előtt

Feltűnést keltő ügyben hozott ma ítéletet az arad-i törvényszék Popescu—Stroescu-tanácsa. Mladin Gheorghe 32 éves volt sziguranca-ügynök állott többrendbeli csalás és okmányhamisítás vádjával terhelve a törvényszék előtt. A vád szerint Mladin Gheorghe nyolcvanhat Chier községbeli lakost becsapott és kisebb nagyobb összegeket vett fel tőlük.

Mladin néhány hónappal ezelőtt megjelent Macea-n és azt állította magáról, hogy az arad-i dohánybevéltő megbízottja. Egyben pedig többekkel közölte, hogy állást szerezhet számukra az arad-i dohánybevéltőnél, feltéve, ha 150—200 leit adnak neki. Állításainak bizonyítására felmutatott egy írást is, amely szerint a dohánybevéltő valóban őt bizta meg azaz, hogy alkalmazottakat toborozzon. Amikor a község lakossága a ritka kereseti alkalomról értesült, tömegesen jelentkeztek Mladinnál, akinek átadták az általa kért összegeket. Ily módon Mladin több mint százezer leit gyűjtött össze és a gazdálkodókat, akikről a pénzt felvette, természetesen nem juttatta álláshoz.

A később beadott tömeges feljelentések alapján indult meg ellene az eljárás, amelynek során Mladin beismerte tettét és azzal védekezett, hogy az így kapott pénzt egy külföldi elleni propagandára akarta felhasználni. A törvényszék ennek a védekezésnek természetesen nem adhatott helyet és a tanúk kihallgatása, valamint a perbeszéd elhangzása után Mladin Gheorghet 85 rendbeli csalás büntetésében bűnösnek mondotta ki és ezért,

két esztendőre, ezer lel pénzbüntetésre ítélte, egyben pedig kötelezte arra, hogy a gazdálkodóktól kicsalt pénzeket visszafizesse.

Mladin az ítéletben megnyugodott, míg hivatalból kirendelt védője, dr. Curtuțiu Maria felbevezést jelentett be.

Mladint egyébként még egy ügyben is elítélték, még pedig két és fél évi fegyházra. A vád ebben az ügyben az volt ellene, hogy 1932-ben az egyik arad-i pénzintézetből 150 ezer lel kölcsönt vett fel egy hamis telekkönyvi kivonat alapján. Ezzel a hamisítvánnyal ugyanis azt igazolta, hogy Chier községben 35 hold földje van és így kapta meg a kölcsönt.

SPORT KÖZLÖNY

A Balkán Kupa-konferenciát ünnepélyes keretek között nyitották meg

Kijelölték a kupameccsek határbíróit — Módosították a kupaszabályzatot

Bucuresti-ből jelentik: A futballszövetség helyiségeiben vasárnap délelőtt ünnepélyes keretek között tartották meg a Balkán-kupakonferenciát. Az értekezleten Stoiadinovics dr. elnökölt és Luchide Octav, valamint Constandaras görög megbízott vettek részt.

Luchide jelentésének felolvasása után elhatározták, hogy távirati felhívást intéznek a jugoszláv és török futballszövetségekhez, amelyben álláspontjaik határozott megjelölésére kérik fel az illető szövetségeket. Ezután kijelölték a kupamérkőzések határbíróit és ezek szerint a görög-bulgár mérkőzésen Xifando és Radu Istrati, a román-bulgár meccsen pedig Radu Istrati és Surudgieff fognak határbíráskodni. Szabálymódosítást is eszközöltek, amennyiben

a jövőben a gólarányokat valamennyi meccs tekintetében számították és egyenlő pontszám esetén nem az egymás ellen elért eredmények a mérvadók csupán.

A konferenciát ezután berekesztették és kijelölték a következő üléseket, május 20-ra és 23-ára.

Az értekezlet után Stoiadinovics dr. és Constandaras nyilatkozatot tettek, amelyeket alább közlünk:

Stoiadinovics dr.: — Minden áron azon igyekezünk, hogy a Balkán Kupaküzdelmeket fenntartsuk.

Constandaras: — Nem látom semmi okát annak, hogy a Balkán Kupaküzdelmeket megszüntessük. Harcolni fogunk a fennmaradásáért.

A fővárosban maradnak a válogatott csapat tagjai

Bucuresti-ből jelentik: Szó volt arról, hogy a válogatott csapat tagjai nem maradnak vasárnapig a fővárosban, hanem hazautaznak városaikba. Ezt a tervet most megváltoztatták és így a csapat tagjai Bucuresti-ben maradnak a vasárnapi román-bulgár mérkőzésig és a hét folyamán kétizben is tréninget tartanak.

Vasárnapi futballműsor

Balkán Kupa: Románia—Bulgária.
Kerületi bajnokság I. oszt.: Soml-CFR—Hakoah, Unirea—CAA.

II. oszt.: Fortuna—Concordia, Astra—Crișana, Banatul—Titanus, Sparta—Lyra, Slavia—Patria.

Szövetségi díj: Tricolor—Sparta, Transilvania—CAA, SGA—AMEFA.

Hírusági bajnokság: Gloria—Titanus, második döntőmeccs.

O Sebișana—Patria (Târnova) 12:1 (4:0). A sebiș-i kupagyőztes csapat fölényes iskola-játékkal hengerelte le a primitív futballt játszó Târnova csapatát. Góllövők: Gyürki 5, Balász I. 1, Jadrail 3. Szabó 1, Dobai 1, Teiber 1. Illetve II. a győztes csapat minden tagja jól működött. A târnova-iak közül jó volt Ciuban és Antalffy. Bíró: D. Bielek.

O Kerületi bajnoki tornaverseny Arad-on. Az ujonnan megalakult arad-i tornász-disztrikt irányítása mellett, máris élénk és komoly munka folyik a tornatermekben. Vasárnap délután 5 órai kezdettel rendezik meg az arad-kerületi bajnokságot a Moise Nicoara Liceul tornatermében, melyen az SGA és az Astra férfi mintacsapatainak klasszikus küzdelme nagyszerű élménynek ígérkezik. A szertorna-gyakorlatok között az SGA kitűnő hölgygárdája sportszabadgyakorlatot, egyéni műszabadgyakorlatokat, talajtornát és ritmikus tornát zenére fog bemutatni, előreláthatólag nagy sikerrel. A régen nélkülözött torna-sport vasárnapi eseményét kíváncsian várja a tornát kedvelő közönség, amelynek propaganda-jellegére való tekintettel a belépés díjtalan. Bejárat a Bul. Reg. Carol felőli kiskapun.

O Gerő nyerte a magyar vidéki kardbajnokságot. Vasárnap bonyolították le a magyar vidéki kardbajnoki versenyt, amelyet Gerő (Győr VC) nyert meg, Varga (Szombathelyi VC) előtt. A női bajnoki versenyt Perényi Katalin nyerte Kéglné előtt.

O Lausanne a svájci bajnok. A svájci bajnokság vasárnap dőlt el a Lausanne javára, miután a Young Fellows vereséget szenvedett. A vasárnapi eredmények az alábbiak: Aru—St. Gallen 2:2, Locarno—Biel 3:1, Bern—Young Fellows 1:0, Lausanne—Nordstern 4:1.

O A magyar nemzeti bajnokság vasárnapi műsora: Phöbus—Ferencváros, Soroksár—Ujpest, Törekvés—Szeged FC, SBTC—Budapest „11”.

Vívóversenyt és akadémiát rendez Pellegrini mester

Vasárnap délután 3 órai kezdettel a kultúrpalotai vívóteremben Pellegrini mester évzáró vívóakadémiát rendez, amelyen régi tanítványai közül Fraenkl Gyula, Kauten Lajos, Horváth Imre és Weinberger István vesznek részt. Az akadémiát megelőzően gyermekvívóversenyt bonyolít le Pellegrini mester fiatal törvívó tanítványai részére és ezen a versenyen Kain Kurt, Cucu Nicolae, Miclosi Emil, Cosma Dimitrie, Pop Teodor, Adam Gábor, Zimmermann László és Kesztenbaum János vesznek részt. A verseny és akadémiát délután 3 órakor veszi kezdetét és a belépés díjtalan.

A Sport és Kritika

hétközti száma pénteken reggel jelenik meg gazdag tartalommal és nemcsak a bulgár-görög mérkőzésről, hanem a Hungaria klubjával, valamint a Bocskai oradea-i vendégjátékairól is részletes beszámolóval közöl, Azonkívül teljes egészében ismerteti a vasárnapi arad-i bíróküldést és több érdekes cikket.

O Az SGA pünkösdi turál. A Torotcau-i két napos jelentkezések szombat este lezártnak. Uttrány: Oradea—Cluj—Torotcau—Torotcau Sft. Gheorghe—apa Iara—Vadea—Ara-neas és turda-i hasadék, vissza Oradea. Május 31. és június 1-én, pünkösdi két napjára kirándulás Băile Episcopiei-re, részvétel a CTB turista-majálisán, bálján és zászlószentelési ünnepségén. Kitűnő szórakozási lehetőségek, fürdők az ország egyetlen hullámfürdőjében. Felvilágosítások a klubhelyiségben, Foto Central, Str. Eminescu és Kelly autózletében, Str. Alexandri.

UJ KÖNYVEK

Körmendi Ferenc: „Bűnösök”. Körmendi Ferencnek, a ma már világhírű magyar írónak hatalmas új regénye, a „Bűnösök” a bűn és bűnhődés örök, kimeríthetetlen témáját vizsgálja új, pszichológiai szempontból. Körmendi Ferenc: „Bűnösök” című regényét az Atheneum adta ki. Ára egészvászonkötésben, 450 lapos, remek kiállításban 165 le minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje az új Atheneum-szenzációk teljes ingyen-jegyzékét.

Kertész Erzsébet: „Julius szerelem”. Fiatal, vergődő lélek regénye a „Julius szerelem”. A fiatalság és az első nagy szerelem regénye ez a könyv. A Mekkrajz finomságán, a fiatal író könnyed, színes elbeszélőművészetén keresztül egy tipikusan mai lény és mai élet problémái tárulnak fel előttünk. A Pantheon-kiadású „Jó könyvek” sorozatában jelent meg, kötetje 3—400 lap, szép kiállításban, fűzve 50, egészvászonkötésben 79 le (plus taxa 11 le) minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje a teljes sorozat, továbbá a Pantheon-kiadványok jegyzékét Lepagenál.



HAPAG Gyorsforgalmatai.

Kényelmesen, gyorsan és olcsón utazhat

**Északamerika és Kanada,
Középamerika (Columbia, Venezuela stb.)**

**Délamerika,
valamint minden tengerentúli ország kikötőibe.**

Kéjutasok és tanulmányi utak.

**Afrika utazások a német
Afrika-vonal hajóival.**

Felvilágosítást és prospektust készséggel ad:

Hamburg-Amerika Linie S. A. R.
képviselője:

Kunstler

Vízum és Utazási Iroda Arad,
Bul. Regina Maria 24. Tel. 86. 461

Hitvesgyilkosság Neudorf községben

Féltékenységből agyonszurta házastársát egy jómódu gazdálkodó

A Lipova közvetlen-közeliében fekvő Neudorf község lakosságát borzalmas hitvesgyilkosság ügye tartja izgalomban. Scheiberger János községbeli jómódu gazdálkodó istállójában holtan találták a gazdálkodó feleségét. A szerencsétlen asszony holtteste mellett borzalmas vértócsában egy szénavilla hevert, jeléül annak, hogy az okozta Scheibergerné halálát. A csendőrség kihallgatta a gazdálkodót, aki azt állította, hogy az asszonnyal játékból kergetőzött az istállóban és az asszony ekközben esett bele a vasvillába.

A megindított csendőrségi nyomozás csak-

hamar meglepő felfedezést tett. Kiderült ugyanis, hogy az asszony haláltokozó sérülését kés okozta és nem szénavilla. A falubeliek vallomásából megállapították azt is, hogy a házaspár rendkívül rosszul élt, állandóan civakodott egymással. A civódások főoka az volt, hogy Scheiberger féltékenykedett a feleségére. A csendőrség a gazdát letartóztatta, mint-hogy minden kétséget kizáróan megállapítást nyert, hogy előre megfontolt szándékkal meggyilkolta feleségét és a vasvillát csak később helyezte a holttest mellé, hogy azután a szerencsétlenség látszatát kelte. Scheiberger egyelőre állhatatosan tagadja a szörnyű vádat.

Ellenolimpiászt rendez a katalán kormány Barcelonában

Párisból jelentik: A katalán kormány elhatározta, hogy a berlini nagy olimpiász előtt ellenolimpiászt rendez Barcelonában. Compans katalán miniszterelnök állítólag maga vállalta ennek a tüntetés jellegével bíró ellenolimpiai játékoknak a fővédnökségét. A rendezőség hír szerint szét is küldte a meghívókat a világ liberális érzelmű és szabadság-

szerető aktív sportolóihoz, hogy jelenjenek meg a barcelonai olimpiáson.

Ami a franciáknak a berlini olimpiáson való részvételét illeti, még nem történt semmiféle döntés. A jelenlegi kormány a hivatalos küldetés kérdésében eddig halogatta a döntést és most a végleges elhatározás jogát a Leon Blum-kormányra kívánja áthárítani.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Egy apróhirdetés **20 lei.** Minden további ára **10 szóig csupán** :- szó 2 lei. :-

Az apróhirdetések előre fizetendők.

Apróhirdetéseket este **9 óráig** vesznek fel az Aradi Közlöny kiadóhivatalai. Telefon: 151. Főkiadóhivatal: Bulevardul Regele Ferdinand 4.

LEVELEZÉS

Középkorú tisztviselő, hasonló koru, kereztény, független urind, anyagiakat kizáró, barátságát keresi. — Leveleket „Lexi” jellegre a kiadóhivatalba kér. 2355

Barna, magas tisztviselő, szerda délelőtt a megjelölt helyen 10 órakor várjon. Májusi gyöngyvirág kedvelője levelet vegye át a kiadóban. 2361

ALKALMAZÁS

Pedáns, perfekt takarítónőt dél-éltre keresek. Jellege 800 lei. Calea Radnei 18—20., I. em.

Junius elsejére szakácsnő és szobaleány jó bizenytánnal kerestetik. Cim a kiadóban.

Tiszta, megbízható mindenfőzőnőt keresek. CORSO kalapszalom, Str. Eminescu 4.

Teljes garanciával rendelkező megbízható egyén keres fióküzlet vezetését, képviselőt, vagy bizalmi állást. Cim a kiadóban. 2354

Szorgalmas, jóméjelenésű akvizitőröket keresünk Arad-ra és ardeal-i városokba. Kitarító munkával biztos megélhetést nyújtó keresetre tehetnek szert. Gyakorlott akvizitőrök előnyben. Ajánlatokat „Állandó” jellegre a kiadóhivatalba. 2358

LAKÁS

Kétszobás lakást keresek ósasz mellékhelyiséggel a tóval. Címeket a kiadóba kérek.

Kiadó a főtéren két szép, egymásba nyíló szoba, külön bejárattal. Irodának is nagyon alkalmas. Cim a kiadóhivatalban.

VÉTEL ÉS ELADÁS

LISZKA kávéjának jóságáról és olcsóságáról Ön is meggyőződhet! P. Catedra-lei 1. 1265

Japán-Chin fajtisza kutyák eladók. Gross, Bul. Carol 42. 2368

Zongorát vagy pianót jó állapotban levőt keresek megvételre. Cim a kiadóhivatalban. 2257

Veszek használt kerékpár és varrógépet legmagasabb árban (hasznavehetetlen állapotban is.) Eladók új és szakszerűen kijavított használt kerékpárt és varrógépet. Zseblámpa-elemek Lei 5-től. Viszont-eladóknak rabatt.

MOTORICA, Cal. Banatului 10.

Villany-szerelés és azok javítása Villany-műszerek és azok javítása Villanycsillárok és azok javítása Villany-gépek és azok javítása Villany-szerelési anyagok raktára

NAVRÁDI,

Arad, Str. Metianu. 982

Pléh- és fahordók eladók. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalban.

TISZTA MOSOTY RONGYOK gépek tisztítására kisebb tételben keresni megvételre. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 100

KÖLÖNFÉLÉK

BUCUREȘTI-I kereskedelmi vagy magánjellegű megbízásokat vállalom. Cim a kiadóban. 2362

Hirdessen az 51 éve fennálló „Aradi Közlöny”-ben

Rádióműsor

— Romániai időszámítás. —

SZERDA, MÁJUS 20.

București. 6.30: Torna. Hírek. Könyvnyű zene. Háziasszonyoknak. 13: Lemezek. 14.15: Hírek. 14.30: Lemezek. 15: Hírek. 18: Felolvasás. 18.15: Lemezek. 19: Alkalmi csevegés. 19.15: Különböző népek dalai, felolvasás zenével. 21.10: Üzenetek. 21.30: Beethoven: Kreutzer-szonáta. 22.05: Kozen Margit énekel. Saru: Giulio Sabino, ária. Sadero: A tenger közepén: Bölcsődal. Bellini: Árnyc. Catalani: La Wally, ária. Puccini: Turandot, ária. 22.30: Hírek. 22.45: Rádiózenekar. 22.55: Hírek. Budapest I. 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. 8.20: Étrend. 11: Hírek. 11.20: „A modern nő lélek válsága.” (Felolvasás.) 11.45: „Csuz és köszvény.” (Felolvasás.) 13: Déli harangszó. 13.05: A rádió szalonzenekara. Közben kb. 13.30: Hírek. 14.20: Pontos időjelzés. 14.30: Kiss Józsa és cigányzenekara. 15.40: Hírek, étrend. 17.15: A rádió diákközörsége. 17.45: Pontos időjelzés és hírek. 18: A Vasutas Ének- és Zenetársaság férfikara. 18.45: „Egy régi magyar írórsors”. (Dudits András humanista). 19.15: Thomán Mária hegedül, zongorán kíséri: Csiby József. 19.50: A 400 éves genfi köztársaság. 20.20: Hanglemezek. Közben 20.40: A rádió külügyi negyedórása. 21: A Berlini Filharmonikusok hangversenyének ismertetése. Ezt a műsor-számot a belgrádi rádióállomás is átveszi. Szünetben kb. 22.15: Hírek. A hangverseny után kb. 23.10: Időjárásjelentés. Majd: Közvetítés az Ostende kávéházból. Cigányzenekar muzsikál, Kalmár Pál énekel. 0.10: Jazz zenekar. 1.05: Hírek. — Budapest II. 19.15—19.45 Olasz nyelvoktatás. 21.30—21.55: A 100 éves vasuti törvények megszületése. 22—22.20: Hírek. 22.25—23.25: Jazz zenekar. — Bécs. 8.25—9: Filmlemezek 13: Új lemezek. 14.10: Beethoven: Eroica (lemezek). 15: Oehmann tenor lemezei. 17.05: A 14. gy. ezred zenekara. 17.25: Szórakoztató lemezek. 20.30: Ganglberger zenekar. 23.10: Jazz. 1—2 Bécsi különlegességek, lemezek. — Belgrád, 13: Rádiózenekar. 14.15: Tomics Zsika énekel. 17.20: Népdalok. 18.45: Rádiózenekar. 20.50: Népdalok. 23: Mokranjac János csellózik. Sziladin Vladimir hegedül. — Berlin. 7.30: Könyvnyű

zene. 20: Szórakoztató lemezek. 21.45: Pergolese: Az urhatnám szolgáló, kétf. vigopera. Bevezetőül Cimarosa: Verseny két fuvolára és zenokarra. — Milano. 18.15: Hegedű-, szoprán- és zong. szülő. 20: Hírek idegen nyelveken. 21.35: Szimf. hangverseny. Utána 0.30-ig tánc.

CSÜTÖRTÖK, MÁJUS 21.

București. 7.30: Torna, hírek, gramofon. 13.03: Déli zene. 13.25: Hírek. 14.30—14.55: Hősök napja. Hangverseny. 15.00: Hírek. 17.00: Gyerekek órája. „A nemzet hőseiért”. Hangjáték. Irta: N. Papatanasiu. 18.00: Zenekari hangverseny. 19.50: Rádiógyetem. 20.10: Ardeal-i és Banat-i dalokat énekel Irina Rusu és Alexandri Grozuta. 21.00: Felolvasás. 21.20: (R. R.) Katonazenene. 21.20: (R. B.) Ghindă-jazz, énekekkel. 22.30: Hírek. 22.45: Motol-zenekar. Közvetítés a tisztikaszinóból. 23.45: Hírek idegen nyelveken. 24.00: Vidám zene gramofonlemezek. — Budapest I. 10.15: Hírek. 10.40: Közvetítés Máriaremetéről: 11—12.10: Róm. kath. istentisztelet. 12.15—13.15: Görögkatolikus istentisztelet. 13.20: Pontos időjelzés. 13.30: Az Operaház tagjából alakult zenekar. 15: Hanglemezek. 16.10: Thury Mária meséi. 16.40: A rádió szalonzenekara. 18: Földművelésügyi rádióelőadás-sorozat. 18.30: Horváth Rezső és cigányzenekara. 19.20: „Mit tanult Széchényi István Angliában.” 19.50: Melies Magyar Vonósnyegyes. 20.30: Színműelőadás a stúdióban „A tékozló”. Tündérmese három felvonásban. Irta: Ferdinand Raimund. Zenéjét szerezte: Conradin Kreutzer. Fordította: Lányi Viktor. 22.50: Hírek. 23.10: A Fejes szalonzenekar műsora. 24: Cigányzenekar. 1.05: Hírek. — Budapest II. 18—18.25: Horváth Rezső és cigányzenekara. 18.30—18.55: Az újabb olasz zeneművészet. 19.50—20.15 Kipling az ember. 20.30—21.30: Hanglemezek. 21.35—21.55: Hírek. — Bécs. 9: Ébresztő. 12.15: Svéd zene. 13.35—15.20: Könyvnyű zene. 18.40: Rádiózenekar lemezekkel. 22: Euripides: Medea szomorujáték. 23: H. 23.20: Hanglemezek-kabaré. 0.45—2: Tánczene dalokkal. — Belgrád. 13: Rádiózenekar. 14.15: Népdalok. 18: Népdalok. 20.50: Lemezek. 21: Játék két zongorán. 22: Az első belgrádi dalegyütet énekkara. Népdalok. 24: Vendéglői zene. — Deutschlandsender. 16.30: Szórakoztató zene. 18.30: Bolgár dalok és versek.



Megszökött Takácsy Miklós merénylője

Kézrekerítése érdekében nyomoznak

Nemrégiben megemlékeztünk arról, hogy Ilica Nicolae, egy vadászat alkalmával a Moneasa községben lévő erdőben rálőtt Takácsy Miklósról, az arad-megyei Magyar Párt alelnökére. A csendőrség elfogta Ilicát, aki beismerte tettét. Mivel Ilica a bihor-megyei Tarcai községbe való, a vizsgálat kiegészítése végett ebbe a községbe szállították. Röviddel azután, hogy a községbe érkeztek, Ilicának sikerült kiszabadítania magát és megszökönie. A csendőrség erélyes nyomozást vezetett be Ilica kézrekerítése érdekében.

A szerkesztésért:

Dr. STAUBER JÁNOS
felel.